

Dr. S. Allende pradėjo prezidentauti lapkr. 3

ARGENTINOS LIETUVIŲ

BALSAS

"LA VOZ DE LOS LITUANOS EN LA ARGENTINA"

Prenumerata: Argentinoje 15 pezų arg. met.:

Visur kitur 5 Am. dol., oro paštu 7 Am. dol.

Redakcija, Administracija ir Spaustuvė:

calle José León Suárez 5684, Buenos Aires.

Telefonas: 60 - Villa Lugano - 3183

Reg. Nac. de la Prop. Intelectual N° 1039983

Redactor-Redactorius: Constantino NORKUS

Francisco Pagado
Concesión N° 1565
TARIFA REDUCIDA
Concesión N° 216

Periódico Lituanos, fundado en el año 1937
Redakcija, Administracija ir Spaustuvė:
calle José León Suárez 5684, Buenos Aires.

Editor-Redaktorius: Francisco OZINSKAS.

N° 1381

BUENOS AIRES, LAPKRIČIO 5 D., 1970 METAI - JUEVES 5 de NOVIEMBRE 1970.

METAI (AÑO) 42.

VISAS PASAULIS SVEIKINA NAUJĄ OILĖS PREZIDENTĄ

Laisvu ir visuotinu gyventojų balsavimu išrinktas naujasis Oilės prezidentas, marksistas dr. Salvador Allende tos šalies Kongreso atstovų tapo patvirtintas 1970-1976 metų laikotarpiui. Už Allende balsavo 153. Už dešiniųjų kandidatą Alessandri 35. 7 susilaikė nuo balsavimo. Allende perėmė prezidentūrą iš krikdimo Eduardo Frei lapkričio 3, 1970. Frei mandagumo vizitu pasveikino Allende.

United praneša iš Santiago, kad socialistui Allende pradėdant prezidentauti už jį meldėsi popiežius Paulius VI, jį sveikino komunistinės Kubos diktatorius Fidel Castro, komunistinės Kinijos pr. m. j. r. TSRS vyriausybė ir visas demokratinis pasaulis.

Dešinieji bandė sutrugdyti Oilės liaudies laimėjimą. Jų šalininkų klasta tapo nužudytas neparitinis kariuomenės vadas gen. Rene Schneider ir visai šmeižtas Allende, bet teisingumas laimėjo. Allende sveikintojų tarpe buvo Santiago arkivyskupas kardinolas Raul Silva Henriquez.

Dr. Allende perspėjo komunistų ir nacionalistų spauda, kad neiškraipytų tikrovės. Kai kas jį lygina su 1926 metais Lietuvos gyventojų išrinktu prezidentu dr. Kaziu Grinium, naktinių apokų nuverstu. Bet nuo to laiko jau praėjo 44 metai; pasaulis daug pažengė pirmyn. — dabar daugiau kultūros ir pakantos.

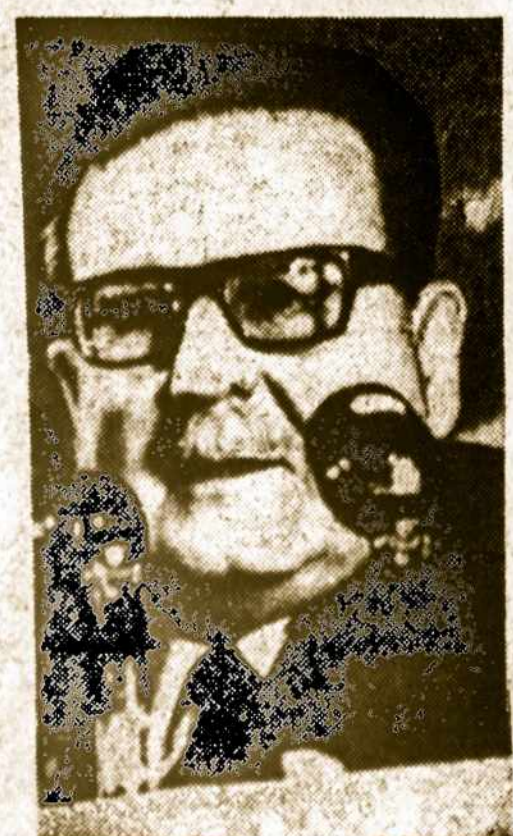
R. NIXON SU A. GROMYKO SVARSTĖ 5 TEMAS

JAV prezidentas Richard Nixon virš pustrėtos valandos 22. 10. 70 Vašingtone tarėsi su TSRS u. r. ministru Andrei Gromyko. Su joku užsienio diplomatu JAV prezidentas niekuomet nėra kalbėjęs taip ilgai. Paprastai rūstus Gromyko šį kartą šypsojosi ir linksmiai pasveikino atėjusius spaudos atstovus.

Buvo svarstomos 5 temos: Viduriniai Rytai; ginklavimo riba; Europos saugumas, įskaitant Berlyną; Vietnamas ir santykiai tarpe TSRS ir JAV.

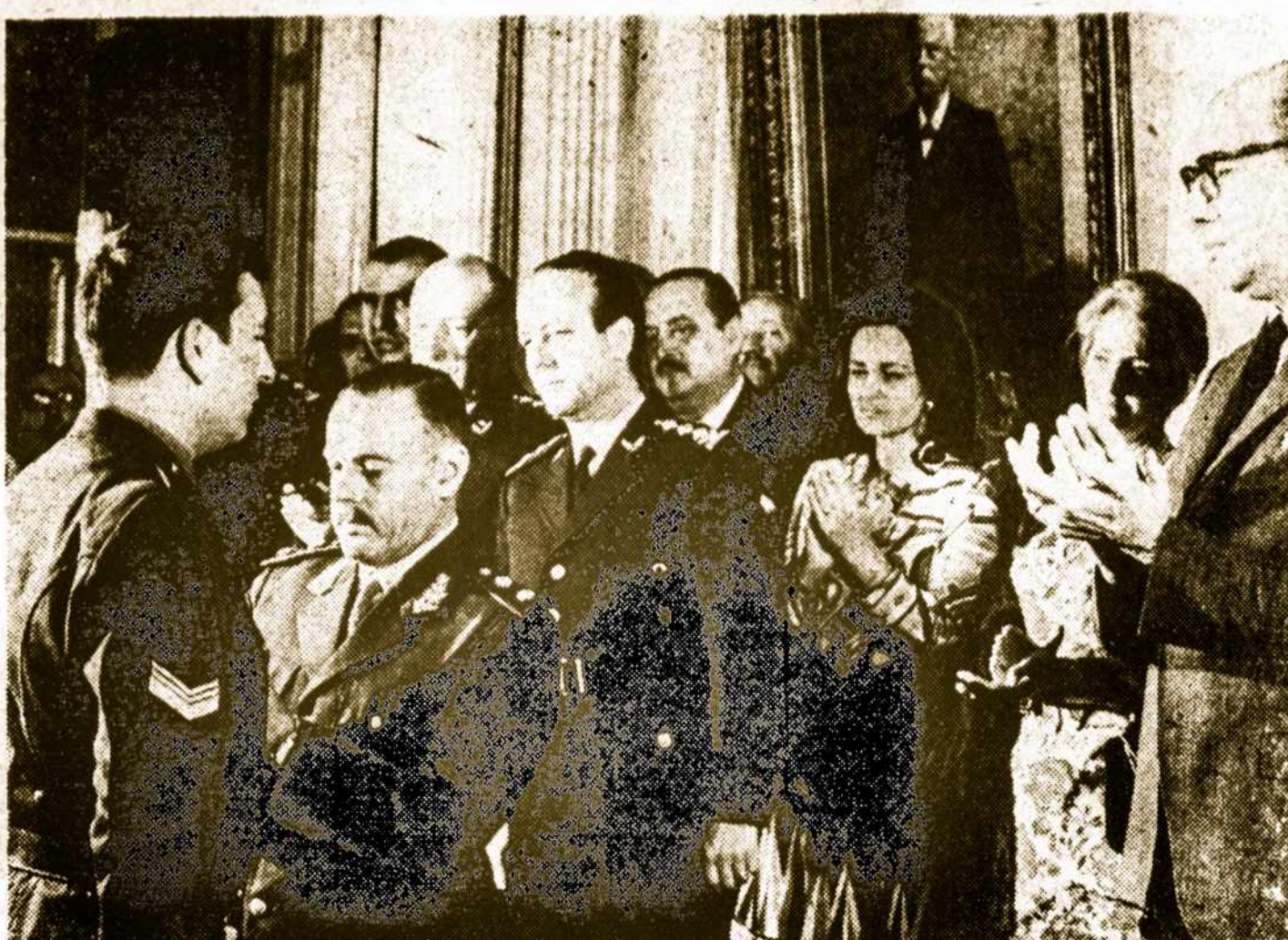
Po to Gromyko 3 dienas praleido Londone, tardamasis su u. r. ministru Home ir premjeru Heath. Paskui nuskrido Berlynan.

— Nobelio fizikos premija įteikta prancūzui L. E. Neel ir švedui H. Alfvén.



Naujasis Oilės prezidentas, senatorius dr. Salvador Allende, kalbėdamas spaudos konferencijoje 29. 10. 70 pareiškė: Nevestu Oilės komunizmo keliu. Ji tvarkysis Populiarės Vienybės rėmuose, darbo šmonių, valstiečių, studentijos ir smulkųjų pramonininkų remian. Kaip su visu pasauliu, taip ir su komunistinėmis šalimis, dr. Allende tik tiek bendradarbiaus, kiek tai bus naudinga Oilėi.

Bostone 3.11.70 mirė kardinolas R. Cushing



Policijos savaitės progą, virš. gen. E. C. Monie prisegė aukso medalius ypatingai pasižymėjusiems pareigūnams. Aukso medalius gavo ir 110 tarnautojų, ištikimai einančių savo pareigas 50 metų. Pastebėtina, kad sostinės policijoje yra visa eilė lietuvių sub-komisarų ir inspektorų: Kazlauskas, Deveikis, Gabrenas, Bernotas, Grigaitis ir kt. Dalis jų studijuoja universitetuose. Daugelis Argentinoje gimusių lietuviukų karinės tarnybos prievolę atlieka policijoje.

Tapo pakeista visa eilė ministerių

Naujasis viešųjų darbų ministras gen. inž. Oscar Colombo, 47 m. amžiaus, gimęs San Fernando mieste.

Energijos min. inž. Jorge Fortunato Haiek, 43 m. amžiaus, gimęs Gualeguay mieste, Entre Rios.

Turtų ministeris Leonardo Anidjar, 34 m. amžiaus, gimęs Casablanca mieste, Marruecos, tapęs Argentinos piliečiu, baigęs knygvedžio mokslą Buenos Aires ir komercijos fakultetą Columbia universitete, New Yorke.

Dr. Daniel Fernandez, 36 m. amžiaus, mokėjęs Buenos Aires ir Berkeley universitete Kalifornijoje, yra naujasis Centralinio Banko pirmininkas.

Vidaus reikalų ministeriu paskirtas brigadierius Arturo Armando Cordón Aguirre.

Palaidojo Italijoje žuvusius Argentinos gydytojus

Buenos Aires universiteto medicinos fakulteto atstovai daktarai S. Arauz, L. Casado, L. Vallaza ir daktarė Azucena de Arauz, dalyvavę medicinos mokslininkų konferencijoje Jugoslavijoje, visi 4 žuvo auto nelaimėje Italijoje.

Jų lavonai pargabenti į Buenos Aires ir 28. 10. 70 palaidoti Chararita kapinėse.

— Centralinis Bankas vėl leido siųsti užsieni valiutą užsienin gimimo, vedybų ir mirimo metrikų apmokėjimams; apmokėti ambasadų ir diplomatinio korpuso išlaidas; mokesčius už laivų nuomą; patentų registravimui ir autų muittams apmokėti.

— Montrealyje esantis Tarptautinis Civilinės Aviacijos centras (OACI), gavęs pareiškimą tapti OACI nariu iš TSRS, nuo 14. 11. 70 skaito savo 120-tu nariu Tarybų Sąjungą, kuri padarė draugiškas bendradarbiavimo sutartis su Vak. Vokietija ir Prancūzija.

— Kanada pardavė komunistinei Kinijai šiemetinio derliaus kviečių už 160 milijonų dolerių.

— Villa Adelina fabriką Produ-tex ir Wilde dantotųjų ratų fabriką užpūlė plėšikai. Iš abiejų fabrikų pasigrobė virš 40 milijonų pezų ir pabėgo.

Prezidentas R. M. Levingston apie inžinierius

Argentinos inžinierių sąjunga 26. 10. 70 iškilmingai baigė 100 metų sukakties minėjimą nuo pirmos Argentinos inžinierių laidos. Žemės ūkio draugijos patalpose Palermoje Respublikos prezidentas gen. Roberto M. Levingston pareiškė:

Mes neturime eksportuoti savo inžinierių, bet eksportuokime jų padarinius. Ir iš kitų šalių pasikvieskime inžinierius savo kūrybos talkai.

Toliau prezidentas pasakė: Ruošiamas planas gabenimui nemokamai į darbo rankų trūkstančias sritis. Savo gaminiais privalome pasiekti pirmailes valstybes. Siekiame pagerinimui visose gyvenimo srityse.

Labdaros Ministerija skelbia išmokėjimus

Visuose Buenos Aires dienraščiuose 23. 10. 70 tilpo virš 6 puslapių pavardžių: Kviečiama pirmą kartą atsiimti savo pensijas (Jubilaciones) Independenties ir Komercijos kasoms mokėjusieji, bet dar negavę savo išsitarnautų atlyginimų.

Independentes (Trabajadores autonomos) sąrašuose yra visa eilė lietuviškų pavardžių: Juozas Ašmonas, Baltriušytė; (Kastantas) Lepeškevičius; Marija Širkaitė ir kt., kurių dauguma įskraipytos, Comercio kasa skelbia išmokėjimą Vladimir Rukšėnui.

— Buenos Aires žemės ūkio draugijos parodų aikštėje Palermo atidaryta pramonės ir meno paroda. Dalyvauja 312 Anglijos firmų. Paviljonų pastatymas kainavo 9.556.000 naujųjų pezų Atidaryman atvyko Anglijos princesa Aleksandra, diplomatai ir pramonės vadovai.

— Tiltas Zarate-Brazo Largo jau pradėtas statyti ir bus baigtas per 36 mėnesius. Kainuos 27.881.123.90 naujųjų pezų. Stato firma CHACOFL. Vyr. inž. Jorge Tonkonogy.

— New Yorke baigiamas statyti 110 aukštų namas, aukščiausias pasauliui.

— Santiago del Estero dienraštis El Liberal laimėjo SIP premiją.

Pripažinta spaudos laisvė Argentinoje

Meksikoje posėdžiaujanti SIP — Sociedad Interamericana de Prensa — pripažino, kad Argentinoje, pereitą birželio mėnesį įsikūrus naujai vyriausybei, atsteigta pilna spaudos laisvė.

Brazilijoje nėra spaudos laisvės. Urugvajuje yra spaudos laisvė, tik uždrausta spaudoje minėti teroristinės organizacijos Tupamaros vardą.

SIP siunčia delegaciją Čilėn, kad įsitikinti kokią spaudos laisvę suteiks naujasis prezidentas dr. Salvador Allende.

— La Platos universiteto ekonominį mokslų fakultetą 19. 10. 70 buvusis ekonomijos min. inž. Alvaro Alsogaray pradėjo skaityti paskaitą apie ekonominę evoliuciją ir perspektyvas. Bet išveržė 15 studentų ir šaukdami peronistinius obalsius apmėtė pas kaitininką akmenimis ir pagaliai. Paskaita nutraukta.

Buvo labai triukšmingas 10 valandų streikas

Generalinei Darbo Konfederacijai (CGT) paskelbus 10 valandų streiką 22. 10. 70, ir vyriausybei uždraudus CGT Luna Parke skelbti susirinkimą, beveik visuotinas streikas įvyko viso šalį. Buvo susirėmimų ir suėmimų sostinėje, Salta, Rosario, Cordoba, Tucuman ir kituose miestuose.

Rosario mieste, bombai sprogu, vienas vyresnis policininkas užmuštas, kitas sunkiai sužeistas. Sudeginta vagonas, sudaužyti autai, apiplėštos krautuvės.

Bažnyčioje suimta 200 maldininkų

Dienraštis La Nacion 8. 10. 70 plačiai aprašo tokį įvykį:

Cristo Rey bažnyčioje, Larsen 2680, Villa del Parque, mišų metu už menamus buvusio prezidento Aramburu nužudytojus Ramus ir Medina, policijos nušautus Hurlinghame, atvyko, 47-tos nuovados autobusai ir išsigabeno visus maldininkus, kurių buvo apie 200. Apklaussinėjus nuovadose, dauguma buvo paleista, bet 70 nugabanta Fedefalines Koordinacijos policijon, kur išlaipinami iš omnibusų jie giedojo peronistų maršą.

— JAV lėktuvą su 11 keleivių tūlas meksikietis nusivare Kubon 2. 11. 70.

Nori pargabenti diktatoriaus palaikus

Garsusis Argentinos diktatorius Juan Manuel de Rosas buvo gimęs 1793 metais. Susidėjęs su federalistais, buvo gubernatorium paskui diktatorium. Išžudė daug žmonių. Tik 1852 metais Entre Rios gubernatorium Urquiza jį su mušė prie Caseros ir anglų globojamas Rosas išvyko Anglijon, kur mirė 1877 metais.

Ispanijoje gyvenantis Juan Domingo Peron su žmona Isabel Martinez šį mėnesį atsiuntė raudonų gėlių vainiką ant Rosas kapo Southampton kapinėse, dalyvaujančioms keliems argentiniečiams. Grupė diktatoriaus šalininkų deda pastangas pargabenti Argentinon Rosas palaikus.

Graiko-argentiniečio užtarėjas kardinolas Cushing atsisakė

Kuomet JAV nužudytą prezidento Kennedy našlė Jacqueline ištėkėjo už persiskyrėlio Argentinos piliečio, graikų kilmės laivų magnato Aristotelis Onassis, Vatikanas nelaimino tų vedybų. Bet popiežiaus Jono XXIII 1958 metais Bostono kardinolas R. J. Cushing paskirtas Bažnyčios Princu, palaikimo tas katalikės vedybas su persiskyrėliu. Dėl to konflikto kardinolas Cushing norėjo atsisistatinti 1968 metais, bet dėl šven tos ramybės palaukė iki sukako 75 m. amžiaus ir dabar jo atsistatydinimą popiežius priėmė.

Cushing buvo airiškis. Dabar Bostono arkivyskupu paskirtas portugalas Medeiros.

— Bostone 2. 11. 70 mirė garsusis kardinolas Richard Cushing, 75 m. amžiaus.

— Suomijoje 2. 11. 70 prasidėjo trečiasis taikos sugyvenimo pasitarimas tarpe JAV delegacijos pirm. G. S. Smith ir TSRS delegacijos pirm. V. S. Semenov.

Argentinos mokslininkas laimėjo Nobelio premiją

Švedijos mokslo akademija Stoc holme šiemetinę Nobelio fondo chemijos premiją — 80 tūkst. dolerių — paskyrė Argentinos mokslininkui prof. dr. Luis F. Leloir. Šios mokslo srities premija iš Nobelio fondo jis Pietų Amerikoje laimėjo pirmas.

Leloir yra gimęs Paryžiuje 1906 metais. Yra Argentinos pilietis, daug metų dirbęs su kitu Nobelio premijos laimėtoju argentiniečiu daktaru Houssay, dirbęs JAV ir Anglijoje, o paskutiniu laiku vadovaujau moksliniais tyrimais Argentinos institute Campomar.

Prof. Leloir yra vedęs argentinietė Ameliją Zuberbuhler. Jų 21 meto amžiaus duktė Amelia yra Meno instituto studentė.

Po Saavedra Lamas ir Houssay, šis yra trečias argentinietis Nobelio laureatas.

— Argentinoje gyvenamų namų nuomos nuo 1. 1. 1970 bus keliamos kas met: 20, 40, 60 ir 80%. Nuo 1975 metų paliekama laisvam susitarimui su savininkais, — sako naujas įstatymo projektas.

— Kalifornijoje JAV prezidentas Nixon buvo apmėtytas akmenimis ir buteliais. Chicagoje apmėtytas JAV viceprezid. Spiro Agnew.

Mūsų geram kaimynui ir draugui

KAZIMIERUI KANTAUTUI

mirus, reiškiamo gilią užuojautą jo dukrai Elenai ir sūniui Kazimierui-Antanui su šeimomis, mylimo tėvo netekus.

Simonas Rutkus ir Bronius Norkus su šeimomis.

Jau artėja 1971 metai. Gerbiamieji Argentinos Lietuvių Balso skaitytojai suaktyvinkite savo prenumeratas!

ARGENTINOS LIETUVIŲ BALSAS

Periodico Lituanico Fundado en el 1927

José L. Suárez 5684, Buenos Aires

TE. 60 — Villa Lugano — 3153

Nepartinis, seniausias ir plačiausias

skaitomas lietuvių laikraštis

PIETŲ AMERIKOJE

Redaktorius: Kastantas Norkus

Leidėjas: Pranas Ozinskas

PRENUMERATA METAMS: ARGENTINOJE 15 Arg. PEZŲ

Visur Kitur 5 Amerikos doleriai.

Oro paštu į JAV 7 doleriai.

Pinigines perlaidas siųsti:

Francisco OZINSKAS,

José León Suárez 5684, (Suc. 39),

Buenos Aires, Argentina.

Asmeniškai kreiptis geriausia

antradieniais visą dieną.

LIETUVIŲ SPAUSTUVĖS ARGENTINOJE

Kaip visose gyvenimo srityse, taip ir spaustuvėse darbe Argentinos lietuviai per pusę šimto metų padarė gana didelę pažangą. Pirmutinę lietuvišką spaustuvę Argentinoje turėjo išsirengęs knygnešys Juozas Pavašas šiuo šimtmečio pradžioje. Nesvarbu, kad ten buvo tik "gutenbergiško" tipo raidžių spaustuva, bet jai spausdinti tuomet čia gyvenusio ausrininko Andriaus Visteliausko Op, op, kas ten, Nemunėli ir kitas daineles bei laisukas su eilutėmis siuntimui Lietuvon. Pauga buvo tas asmuo, kuris savo iniciatyva parąšė Lietuvos Nepriklausomybės Deklaraciją, kurią jam ispanų kalbon išvertė Antanas Čekanauskas. Jau birželio mėn., 1916 metų Pauga tą deklaraciją paskelbė La Prensas dienraščiui skiltyse, skelbimo formoje, iš savo kuklių lėšų sumokėdamas 121 pezą. Caro ambasadorius Šteinas tą deklaraciją persiuntė Peterburge ir La Prensas turėjo aiškintis dėl paskelbimo, kad lietuvių tauta nenori būti caro valdžioj.

Antrą "gutenbergišką" spaustuvę buvo išsirengę Berisio lietuviai. Velionis Tamas Žebrauskas, į šiaurios grįžęs Jonas Balakas. Jų ir Igno Padvalskio pastangomis anuomet čia buvo gimęs Proletaras ir Žvaigždutė.

Jau 1926 metais pradėjo veikti "nepartinė" spaustuvė su Liaudies Teatru. Po komunistinio Rytijos, buvo Momentas, Vienybė, Tėvynė. Buvęs Rytijos redaktorius Bronius Švedas, susipykęs su savisiškais, sykiu su savo žmona Liūda išsirengė savo spaustuvę ir leido anarchistinę Darbininkų Tiesą.

Kazimieras Kliuga, baigęs Rokiškių gimnaziją, vadovavo tautininkams. Jo išsirengtoje spaustuvėje jis leido Žinias — Argentinos bei Pietų Amerikos. Kunigai Bumša ir Janilionis taipgi išsirengė spaustuvę, kurioje leido parapijos organą Švyturį. Kunigai ir tautininkai tarpe savęs susipyko dėl iš Lietuvos jiems siunčiamų lėšų pasidalinimo. Iš Lietuvos gautos raidės kunigų spausuvei kaž kur dingo. Dingo iš Argentinos ir kun. Janilionis. Kliuga tebeturi spaustuvę, bet verčiasi namų statyba.

Dabartiniu laiku Argentinoje veikia Argentinos Lietuvių Balso spaustuvė "La Voz". Joje atspausda keliolika lietuviškų knygų, kalendorių ir brošiūrų. A. L. Balsas savo spaustuvėje išleido J. Šimkaus verstą Sinklerio Raistą, Klaustausko verstą apysaką Sidabras prie Sandavako ir t. t.

Kaip jau žinoma mūsų leidinius recenzuoja ir La Prensas knygų skyriuje. Mes išleidome rašytojos Gražinos Opaitės Boleckienės feljtonų rinkinį ir planuojamas kitas tos pačios rašytojos leidinius. Išleisti du poezijos rinkiniai vietine kalba, parašyti dr. Aldo Šlepčio. Rengiamas pagraudai leidinėlis apie Darių ir Grėną. Taipgi baigiama ruošti Pietų Amerikos lietuvių istorija. Tebelaukiama davinių iš kai kurių šalių.

Apart A. L. Balsas spaustuvės, savo spaustuvę turi Leikas, Pauga; meniškų darbų spaustuvę turi Grigas. Savo reikalams turi J.

Lietuviai Penkiuose Kontinentuose

MASKVOS-BONNOS SUTARTIS IR LIETUVA

Nepriklausoma Lietuva (19. 8. 7), svarstydamas Maskvoje pasirašytą draugiškumo ir nepuolimo sutartį tarpe TSRS ir Vakarų Vokietijos, rašo:

Sutartimi Sovietai Bonną atpalaiduoja nuo visiškos priklausomybės Vašingtonui užsienio politikoje. Bonna sutartimi netiesiogiai pripažįsta sovietų įtakos sferą iki Elbos. Konflikto su Kinija akivaizdoje, Maskva užsitikrina ramybę Europoje. Sovietams ypač rūpi ekonominis ir technografinis bendradarbiavimas su Vakarų Vokietija, kad pagaliau pasivyti Vakarų.

Lietuviams ši sutartis ypač reikšminga tuo kad dvi svarbiausios Europos žemyno valstybės vis dėl to pripažino dabartines sienas, vadina, ir Lietuvos prijungimą prie Sovietų Sąjungos.

Nežinint nepalankios padėties, perspektyvos nėra pesimistinės. Lietuvių tauta savo istorijos bėgyje, tur būt, niekadoms nebuvo tokia sąmoninga, šviesi ir politiškai lanksti kaip dabar. Lietuvos jaunimo lietuviškasis patriotizmas gali daug kam būti pavyzdžiu. O galutinėje išvadoje tautos likimą sprendžia tautos žmonės.

KALIFORNIJOS LIETUVIAI LIETUVOJE

Solistė Florencija Korsakaitė, dailininkė Vida Krištolaitytė, aktorius Jozas Kaributas-Kelmas, rugpiūčio mėn. viešėjo Lietuvoje. Taipgi viešėjo Com. universiteto profesorius Benediktas Mačiūka. Iš Chicago — Valdas ir Juzefas Doriniai. Ilgesni laiką viešėjo Juozas Gužas ir Stefanija Sasna-Sasnauskienė, Pranas Nakas ir kanadietis Vladas Rindinas.

Lietuvių evangelikų pastorius J. Urdzė iš Vakarų Vokietijos, atostogas praleido Lietuvoje.

Al. Karpavičius, Jn. Minkauskas ir Pranas Ramanauskas, visitrys iš Brazilijos, rugpiūčio mėn. viešėjo Lietuvoje.

DAILININKAS KRIVICKAS LIETUVOJE

Vokietijos Federatyvinėje Respublikoje gyvenantis dailininkas A. Krivickas atvyko Lietuvon. Rugsėjo 2 dieną jo kūrinių paroda atidaryta Vilniaus parodų rūmuose turėjo didelio pasisekimo. — Kaune šią vasarą įvyko dailin. Prano Pelecko medžio drožinių paroda. Jis yra išdrožęs apie 5.000 kūrinių.

Inž. Laimutis Bakšys, atvykęs iš Lietuvos, viešėjo pas savo tėvus Stasį ir Oną Bakšius, gyvenančius Kanados Hamiltone.

Gilyvydis. Kazimieras Mačiulis, dirbdamas A. L. Balse, išsirengė savo spaustuvę "Darbas".

Didelę spaustuvę turi broliai Palmėtos, kurių žmonos yra lietuvaits.

Latvių žurnalas Latvija ir estų laikraštis Kauge Kodu buvo spausdinami A. L. Balsu spaustuvėje. Nors jie daugiau nebeina, bet jų draugijos visus savo leidinius pas mus spausdina. Net vestuvinius kvietimus spausdina savo kalbomis, su visais akcentais; mūsiškiai ypatingai provincijose to neapraktuoja, — atspausdžia bi kur, su daugybe klaidų.

JAV yra kitaip: Ten SLA knuopos ir Sandaros skyriai šimtus kilometrų siunčia bilietų, plakatų ir pranešimų atspausdinimą į savas lietuviškas spausuves, kad nejuokinti svieto ir prisilaikant cbsalio — Savas, pas savą.

NAUDINGA SKELEBTIS ARGENTINOS LIETUVIŲ BALSĖ!

- MODERNISKA RŪBŲ SIUVYKLA
JUZAS GUČAS, savininkas
Užsieninės ir vietinės medžiagos: Moderniškas rūbų pasiuvimas. — Kainos priei namos — užtikrina klientų patenkinimą.
Santos Dumont 2474, Bs.As. 771 — 5455

EUROPOS LIETUVIS SUSIRŪPINO

Europos Lietuvis — 1 Labdroke Gardens, London W. 11 — savo editoriale 22. 9. 70 skelbia; kad jo leidimas, o taipgi Nidos Knygų Klūba leidiniai ir kalendoriai duoda didelius nuostolius Lietuvių Namų Akcinei bendrovei.

Taip yra dėl to, kad pakilo švino, popierio ir darbo kainos bei pašto tarifas. Todėl pakelta prenumerata: Anglijoje 3 svarai ir 10 šilingų, Vokietijoje 30 DM, kitiems užsieniams 8 dol. metams.

Dabar spausdinamas kasdien atplėšiamas kalendorius 1971 metams 15 šilingų; užsieniams 3.50 dol. Knygų kainos — pagal jų didumą.

Savo turiniu Europos Lietuvis labai primena Australijos Mūsų Pastogę, kurios leidimą apsunkino tarpusavė bendruomeniečių kovos. Pastogėčiai sukėlė lėšų savo spausuvei, Pašaliniai spaudos darbai ir aukos duoda galimybę išsilaukyti lietuviškam spausdintam žodžiui.

Savo turiniu Europos Lietuvis labai primena Australijos Mūsų Pastogę, kurios leidimą apsunkino tarpusavė bendruomeniečių kovos. Pastogėčiai sukėlė lėšų savo spausuvei, Pašaliniai spaudos darbai ir aukos duoda galimybę išsilaukyti lietuviškam spausdintam žodžiui.

AŠTUONIŲ DAILININKŲ PARODA

Spalio 10-11, 1970, Detroito Lietuvių namuose įvyko aštuonių žymių lietuvių dailininkų kūrinių paroda. Savo kūrinius išstatė V. K. Jonynas ir Vyt. Ignas iš New Yorko; Alf. Krivickas, neseniai viešėjęs Lietuvoje, iš Vokietijos; Žibuntas Mikšys iš Paryžiaus; R. Viesulas iš Italijos; V. Ratas ir A. Šimkus iš Australijos ir Telesforas Valius iš Kanados.

Inž. Antanas Gabrėnas, jau kelintą kartą atostogavęs T. Lietuvoje, grįždamas į JAV po kelietą dienų viešėjo Stockholme ir Paryžiuje.

Studentų žodį Australijoje redaguoja veiklus Melbourne universiteto studentas G. Kaminskas.

Dainius Valiukėnas ir jo brolis Šarūnas Valiukėnas šiemet baigė Chicago universitetą, o jų sesutė Rimvyda Valiukėnaitė baigė gimnaziją.

Vytauto Jakelaičio knygoje — Lietuvos dainų šventės — pažymėta, kad pirmutinė dainų šventė įvyko Kaune rugp. 23, 1924. Dirigavo J. Naujalis, St. Šimkus ir kiti. O Vilniuje išleistoje Mažojoje Tarybinėje enciklopedijoje pasakoma, kad 1895 m. Vydūno iniciatyva ant Rambynos kalno buvo surengtas pirmasis lietuvių choro koncertas Mažojoje Lietuvoje.

Inž. Augiras Manomaitis, gimeš Panevėžyje 1940 metais, inžinieriaus diplomą dabar gavo Bostono universitete. Jis sukūrė lietuvišką šeimą su Renata Šimėnaitė. Jis yra inž. Eugenijaus ir Irenos Manomaičių sūnus.

Vytautas Alantas, Marija Sims, dr. Keblys, Ingrė Danušytė ir B. Gražulis skaitė savo kūrinius Tarptautinio Instituto patalpose Detroito 4. 10. 70.

Inž. A. E. Liubinas šiemet vadovaus Australijos lietuvių dienomis gruodžio 26-31. Iš Chicago atvyks ansamblis Grandis ir būrys turistų.

Vilniuje už 20 m. amžiaus merginos išprievartavimą nubauti: T. Rezgūnskis 15 metų kalėti, V. Urbonas ir Z. Chotelovičius po 10 ir V. Keizikas 8 metams kalėti, — rašo Komjaunimo Tiesa 9. 8. 70.

Dr. Petras Jonikas vadovauja liuanistinėms studijoms Chicago universitete.

- VISOKIŲ DOVANŲ PASIRINKIMĄ JUMS SUTEIKS:
Bazaras "RUTKUS"
Yra visko Jūsų namams!
Išleista 1907, Valentin Alsina
A. K. S. Rutka, savininkai

- TEISINIAI PATARIMAI
Drė Elena Develka-Pipiras de Mora
Seimų reikalai, alimentai, nuomos, paveldėjimai, vekseliai, skolos, sutartys ir t. t.
H. Irigoyen 1929, pl. b. C. Tel. 48-9231
Tartis dėl valand. nuo 14-18

KOPLYČIOS ISTORIJA TEBEJAUDINA

Vienas Dirvos skaitytojas (21. 8. 70) skelbia savo įspūdžius iš dalyvavimo Lietuvos ūkinių kopyčios pašventinime Vatikano pelyje. Cituoja J. Tįjūno paskelbtus įspūdžius Naujienose ir kt.

Esą prie įėjimo jokio užrašo nėra, kad ten lietuvių kopyčia. Viduje, gražiai dekoruotame dailininko V. K. Jonyno, tik Mindaugo, Vytauto, Jogailos ir Šv. Kazimiero bareljefuose įrašyta, kad jie buvo Lietuvos karaliai, kunigaikščiai ir panašiai. Tie bareljefai, būdami bi kurios tautos kopyčiose, kopyčios nesulietuvins. Lotyniški užrašai net nemini Lietuvos vardo. Užėjusius vie-nuolės, rašytojo paklaustas, ar jos žino, kad ši yra lietuvių kopyčia, atsakė, kad nežino.

Stebimasi, kad pinigai rinkti kankinių kopyčiai statyti, o dabar nėra nei lietuviško kopyčios pavadinimo. Gal kur nors už altoriaus, bet korespondentui neparodė.

Yra balsų, patariančių aukotojams prašyti gražint pinigų. Taipgi eina gandai, kad lietuvių Šv. Kazimiero vardo akademija Romoje popiežiaus bus perduota valdyti neseniai Lietuvoje įšventintiems vyskupams. Esą jon studijuoti vyks Tarybinės Lietuvos klierikai.

Pagalios, nėra ko dar stebėtis: Didėsiam klijentui Vatikanas daro visokias paslaugas. O išeivijoje dar yra kas visa tai toleruoja ir "nobažnai" priima įžeidimus ir pasityčiojimą.

Lietuvių aukomis pastatyta kopyčia kokį nors vardą turi turėti. Ji pavadinata "Mater Misericordiae" vardu!

Naujienos (18. 8. 70) ištisą puslapį pašventė Urugvajuje gyvenančio žurnalisto Albino Gumbargio straipsniui apie neramią padėtį Pietų Amerikoje ir apie asmenų grobimus.

Susivienijimas Lietuvių Amerikoje paaukavo 500 dolerių, įkurdamas stipendiją liuanistinėms studijoms Chicago universitete.

Dr. V. Miklus profesoriauja Honolulu universitete. Jo žmona Auksė Šešplaukytė su sūnum ir dukra viešėjo pas savo tėvus ir pas vyro motiną JAV.

Petruil Maželiui režisuojant Klevelande suruoštas vakaras, kurio programą išpildė 1970 metais gimnazijų mokslą baigusieji lietuviukai: Algirdas Nasvytis, Kęstutis Korsakas, Ingrida Raulinaitytė, Danutė Gaižutytė ir kt.

Stepas Povilavičius-Vykinas, 13 metų dėstęs liuanistiniais dalykus Vasario 16 gimnazijoje, išėjo pensijon. Taip pat dėl amžiaus pasitraukė matematikos mokytojas Peter Schmidt.

Monografija apie poetą Julij Janonį, Vytauto Kubiliaus paruošta Lietuvos TSR mokykloms, jau išleista antrą kartą, — praneša Elta.

Vitas Grūzdis, dainavęs San Remo mieste Italijoje, grįžo į JAV. Scenoje jis vadinasi Tino Grossi vardu.

Antanas Kreivėnas, atvykęs iš Lietuvos, spalio mėn. atostogavo pas savo brolių, mokytojų Janinai liuanistinę mokyklą Cicero, III.

LIETUVOS ATSTOVYBĖ MASKVOJE

Paskutiniu nepriklausomos Lietuvos atstovu Maskvoje buvo adv. Ladas Natkevičius, kuris žuvo bombardavimo metu Vienoje.

Kom. Tiesa rašo, kad pirmuoju Tarybų Lietuvos atstovu nuo 1940 metų buvo P. Rotomskis. Paskui ten dirbo M. Gregorauskas, J. Mikėnas, J. Vaišnoras, M. Juncas-Kučinskas, J. Laurinaitis, o dabar atstovu yra inž. Stasys Jaruševičius su pavaduotoju Mindaugu Stankevičium ir šešiais konsultantais, kurių tarpe yra R. Virbickas, V. Umbrasevičius, M. Pilėnas, D. Balčiūnaitė ir M. Kotikienė.

Atstovybė koordinuoja su įvairiomis centrinėmis Maskvos įstaugomis Lietuvos gamybos, elektrifikacijos, geležinkelių ir kitas problemas.

Jurgis Glianda, teisininko ir rašytojo J. Gliandos sūnus, JAV kariuomenės kapitonas, eina kariuomenės teismo nario pareigas Vietnamė.

Jonas Lukoševičius, Gimtojo krašto redaktoriaus pavaduotojas, nuo rugsėjo 27 iki spalio 14, su TSRS rašytojų grupe lankėsi JAV.

NETIKI SAVOSIOS TAUTOS ATEITIM

Daug lietuvių ekonomistų, inžinierių ir gydytojų iš Vakarų pasaulio lankosi Rytiniame Berlyne, Jugoslavijoje, bet labai mažai jų dalis užsuka į Lietuvą. Dauguma profesionalų gal netiki savosios tautos ateitimi, ar nelanko Lietuvos dėl to, kad tam reikaliui kliudo suvaržymai: Ne visas vietas galima lankyti ir viešėjimo laikas labiau apribotas, negu Jugoslavijoje, Lenkijoje ar Balkanuose.

American Airlines viceprezidentas yra lietuvis. Jis su žmona grįžo iš kelionės po Suomiją ir Norvegiją, bet nebuvo Lietuvoje.

Tiktant savo tautos ateitimi reikalinga lankyti Lietuvoje ir savuosius užsieniuose. Nepaisant visų sunkumų, reikalingas asmeniškais kontaktais, ypatingai jaunimo tarpe, išeivijos su tautos kamieniu, norint, kad ryšiai neišblėstų, bet stiprėtų visoje mūsų tautoje.

RENKAMAS LIAUDIES MENAS

"Literatūra ir Menas" rašo, kad paskutiniu metu Lietuvos inteligentija legaliais ir nelegaliais keliais renka liaudies meno kūrinius: senų laikų darbo įrankius, medinius smutkelius, verpstes ar metalinius kryžius. Tomis vertingomis senienomis jie puošia savo butus.

Architektas Jurgis Mačiūnas, pagarsėjęs savo kūriniams New Yorke, jau antru kartą pakviestas Europon. Šį kartą jo kūrinių parodos vyksta Koelne, Stutgartė ir Bonnoje.

Pranas Jakštis ir Josefina Aukutienė iš JAV rugsėjo mėn. viešėjo Lietuvoje.

Žurnalistas Almus Šalčius Laisvėje rašo, kad 1970 metais 1.000 JAV lietuvių aplankė Lietuvą.

Inž. Kostas Astravas dirba naftos pramonėje Kuwait valstybėje.



ATSIŪSTA PAMINĖTI

APŽVALGA, Socialdemokratinės minties leidinys Nr. 4, liepos, 1970. 12 puslapių, šapirografuotas. Ledžia: Dr. Vytautas J. Bylaitis, Kasparas Dikšaitis ir Artūras Hermannas: 8 München 13, Georgenstr. 53, Alemania Occidental. Susipažinimui siunčiamas nemokamai. Aukoms siųsti adresas: Dr. Vytautas J. Bylaitis, Städtische Sparkasse Bonn, Konto Nr. 117054601.

EVANGELIJOS ŠVIESA, pavasario laida, 1970, 28 puslapiai. Ats. red. kun. K. Burbulyš, 656 W. 35 Str., Chicago, Ill. — 60616 — USA. Iš aukų sąrašo matosi, kad 1969 metų bėgyje ES gavo apie pusrčio tūkstančio dolerių aukų, jų tarpe 100 dolerių iš E. Vallionėnės iš Argentinos.

NEMUNO KRĄSTAS, Nr. 2, 1970. Pirmojo vietoj Henriko Nagio poezija: Broliai balti atvairai. Seka — Juozo Marcinkevičiaus Rudens šaly. Jono Mačiukevičiaus Kraujo knygų iliustracijų pavyzdžiai. Žurnalas eina Vakarų Vokietijoje.

PROBLEMAS DEL COMUNISMO, kovo-balandžio, 1970. JAV u. r. ministerijos leidinys ispanų kalba. Komunizmo problemas svarstančių autorių tarpe yra Andrew Ežergailis.

JAUNIMO GRETOS, Nr. 9, 1970. Apart straipsnių ir iliustracijų yra eilėraščių ir gaidų: Poezija — Zigmō Venekaus muzika, Kosto Kubilinsko žodžiai.

SVYTURYS, Nr. 17, rugsėjis, 1970. Gausiai iliustruotas žurnalas. Yra moterų madų skyrius. Šachmatų skyrių vedą Lietuvos šachmatų meistris Vladas Mikėnas.

LITERATŪRA IR MENAS, 12. 9. 70, pirmame puslapyje Vilniaus Universiteto Bibliotėkos vaizdas, 400 metų sukakties progā. Tekstuose — bibliotėkos istorija.

REVUE MENSUELLE, Pranėuzijos Prekybos Rūmų žurnalas Argentinoje, Nr. 941-942, liepos-rugpiūčio, 1970, 56 pusl. Įnortipija A. L. Balsu spaustuvės.

AKIRAČIAI, Nr. 5 (19), 1970, 16 didelio formato puslapių. Šio atviro žodžio mėnraščio adresas: 6821 So. Maplewood Avenue, Chicago, Ill. — 60629 — USA. Metams 6 dol.

SLUOTA, Nr. 17, rugsėjis, 1970. Dvisavaitinis satyros ir humoro žurnalas. Tiražas 120.000 egz. Eina Vilniuje.

LEONAS MUŠKETAS sažiningai taiso ir derina pianinus. Perkant pianinus padeda išrinkti. Pje. Monaco 4429, Bs. Aires.

Tintoreria Continental J. J. Sartoris, sav. Pavieniai ir urmo darbai C. M. Ramirez 1474 TE, 922-0114 Skyrius: Piedrabuena 5365, V. Lugano

Restoranas "DOS AMIGOS" PASEO COLON 449, Bs. As. S. Paulauskienė & A. Degulė. Steponas Paulėnas, ved. TE. 33 Avenida 3202

Geriausias Sveikatos Šaltinis — Šūraus Vandens Maudynės Recreo-Pileta — "LIETUVA"

Už parko "LA SALADA"
SEIMYNIŠKA NUOTAIKA
Vilniaus Rūfetau. Baras
POPULIARIŠKOS KAINOS
Šeštadieniais ir sekmadieniais lietuviška muzika
PRIVEŽA kolektyvai: 32-S, 236, 220, 226, 21, 291 ir specialus autobusas iš Liniers.
Patogus privažiavimas privatniais automobiliais.
DUODAMI LIETUVIŠKI PIETŲ PAVIENTIAMS IR GRUPĖMIS NAUJAME SALIONE



LIETUVOS IR PASAULIO IVAIRENYBĖS

SOLISTAS ST. BARAS APIE "BENDRAVIMĄ"

Viel žinome, kiek skirtingų nuomonių, mandagių pokalbių, barnių ir net veikiškų apsieikimų sukėlė dainininkų iš okup. Lietuvos koncertai ir aplamai bet kurių kultūrinių ryšių su dabartine Lietuva klausimas. (Koncertų priešinkai ypač pabrėždavo savo pagrindinį argumentą, kad mūsų užsienio solistams, kaip Stasiui Barui ir kitiems, neleidžiama Lietuvoje dainuoti, o anie štai čia atsiunčiami mūsų kiršinti...

"Na, o ką apie tą "kultūrinį bendravimą" galvoja patsai Stasys Baras? Jis šiuo klausimu visiškai aiškiai pasisako "Akiračių" 6 nr. tardamas:

"Turiu daug plokštelių, Klausausi savo seno draugo Adamkaičiū... Klausausi Jono Stasiūno, Vaclo Daunoro, K. Šilgalio. Klausausi ir gėriuosi..."

Atsakydamas į klausimus, ko jis norėtų iš čionykštės lietuvių visuomenės, kaip jis žiūrįs į solistų ar kitų menininkų iš gimtojo krašto čia pasirodymus ir ar nesąs kviestas pasirodyti Lietuvoje, Stasys Baras šitaip pareiškia:

"Klausiame, ko pageidaučiau iš visuomenės? Nieko daugiau. Niekada nedainavau tuščioms saloms... Lenkiu galvą prieš mūsų visuomenę — ji sudarė programą dainuoti, apmokėjo mūsų dainavimo pamokas, padėjo, tapo tuo, kuo dabar esu... Norėčiau dar išleisti vieną kitą gerą plokštelę, padainuoti viename kitame gerame koncerte, o, virš visa ko, padainuoti saviems žmonėms, savaime krašte... Mes gi šiandien, čia gyvendami, randame bendrą kalbą ir su kitokiais "istais". O kodėl dažnai nerandame kalbos su savo broliais ir seserimis gimtajame krašte? ... Kuo jie kalti, kad liko ten, o mes čia? ... Mane oficialiai kvietė į Lietuvą dainuoti kompozitorių sąjunga, kurios pirmininku yra muzikas E. Balysys, mano klasės draugas gimnazijoje. Tada atsisakiau dėl to, kad turėjau važiuoti į Australiją... Iš principo neatsisakau... Lan-kau" ir lankysiu visus solistų iš Lietuvos koncertus, gėriuosi jų atsieikimais, nes jie mums atneša

gimtąjį kraštą, norinėios išlikti tautos aidą... Girdėjau čia, kaip sakiau, tris gerus vyrus... būtų neblogai ir kokią merginą išgirsti... Kiek žinia, Giedrė Kaukaitė dabar studijuoja Italijoje... Matyt, mergina turi balsą. Tegū ją atsiunčia, ir mumyse pasižmonėti..."

Taip kalba solistas Stasys Baras. O ką dabar sakysime?

Tokį komentarą pridėda Keleivis 23.8.70, pacitavęs Akiračių atovo pasikalbėjimą su naujakuriu St. Baru.

IBAI PO KARO...

Buvusioji Biafra atkunta Afrikos valstybių sienos yra dirbtinės. Dabartinės Afrikos valstybės susikūrė buvusiose Europos imperijų kolonijose, kurių teritorijas europiečiai nustatė visiškai neatsižvelgdami į vietinius gyventojus. Tos pačios gentys ir tautos dažnai buvo valdomos skirtingų Europos valstybių, o kai kuriose kolonijose gyveno daug skirtingų ir istoriškai priešišku tautų.

Ir dabar ištikimybė savo genčiai arba tautai yra didesnė, dažnai ir nuoširdesnė, kaip ištikimybė savajai valstybei. Tai buvo ypač akivaizdu pilietinio karo metu Kongoje ir dar labiau išryškėjo, kai Nigerijoje ibų tauta norėjo atsiskirti nuo jorubų valdomos Nigerijos ir sukurti savo atskirą valstybę Biafrą.

Savo nepriklausomybės karą ibai pralaimėjo, tačiau jie patys toli gražu nesijaučia nugalėtais. "Ibai iš pralaimėto karo daug pasimokė", pareiškė vienas įtakingas jorubas. "Vietoj ginklų, jie dabar naudoja savo smegenis. O tai jau daug pavojingiau... Mes jų nenugalėjome", su tam tikra baime prisipažino jorubas.

Vakarų žurnalistai mano, kad toks įvertinimas yra artimas tikrovei. Ibai dažnai vadinami Vakarų žydais. Patys save taip apibūdina. Buvęs aukštas Biafros pareigūnas išsitarė: "Mes, ibai, labai panašūs į žydus. Žinote, kas žydamas atsitiko antrojo pasaulinio karo metu? O dabar su jais visi turi skaitytis".

Pralaimėtas karas ibams iš tikrųjų atnešė didžiulius nuostolius, sunaikino jų ekonominę ge-

rovę ir kaštavo apie du milijonus gyvybių. Biafros politiniai vadai gyvena tremtyje. Jų įtaka Nigerijos federalinėje politikoje drastiškai apkarpyta. Prieš karą sostinėje Lagose buvo aštuoni tūkstantiniai ibų tautybės valdininkų, dabar tebus priimta tik tūkstantis. Naftos gamybos srityse prieš karą 90 nuoš. gyventojų buvo ibai, dabar jie visi ištremti...

Tačiau ibai atkunta, jų prekybiniai gabumai prasiveržia. Pradedama vystyti gamyba, plečiasi prekyba, bravorai raugia alų, kurį ibai jorubams pardavinėja po 1 dol. už butelį... Krašto atstatymas, žinoma, dar užtruks ilgesnį laiką, dar daug karo pabėgėlių gyvena stovyklose, yra maitinami tarptautinių šalpos organizacijų. Karą pralaimėjusieji nenugalėtieji ibai turės išmokyti gyventojus valdomoje Nigerijoje ir, gal būt, laimėtojus nugalėti ekonomiškai. N. L.

KAI VIETOJE VIENO BUS DEŠIMT

Buvo skaičiuojama, kad 2000-aisiais metais JAV gyventojų skaičius bus tarpe 283 ir 361 milijono, bet, jei remtis 1968 metų gimimų duomenimis, tai tas prieauglis būsiąs 100 mil. mažesnis.

Visoje mūsų žemėje dabar gyvena 3.5 bil. žmonių. Jeigu jie dauginsis taip, kaip iki šiol, tai 2000 metais turėsime 7 bil. Dar po 25 metų tas skaičius padidės iki 15 bilionų, o 2050 metais mūsų žemelę mindžios 30 bilionų, arba 60 bil. kojų. Vadinasi, graičiau nei per 100 metų ten, kur dabar gyvena vienas žmogus, gyvens dešimt.

Ne visur vienodai žmonių skaičius didėja. Ypač didelis derlius yra ten, kur medžiaginiai ištekliai mažesni.

Ar bus tiek žemėje išteklių, kad jų užtektų taip padidėjusiam žmonių skaičiui išmaitinti? Tuo klausimu nėra vienos nuomonės. Vieni yra pesimistai, kiti dideli optimistai.

Pesimistai ragina būtinai sustabdyti tokį didelį žmonių daugėjimą. Tai galima savanoriškai arba prievarta. Abu būdai nėra lengvai įgyvendinami. K.

Naujų Metų proga prisimena ALBalsą

ZODIS IŠ KORDOBOS PADANGĖS

Nuo vingiuotų kelių, akmenuotų kalnų, putojančio ežero bangų, kaitinamas kaitrios saulės spindulių — visam A. L. Balsos štabui siunčiu geriausių linkėjimų visuomet taip pavyzdinčiai darbuotis mūsų spaudos srityje.

Sykiu siunčiu prenumeratą 1971 metams su mažiūiu priedu.

Pranas Jurevičius.
Villa del Dique, 10. 10. 1970.

ANTANAS JONUSAS RAŠO

Stambus aliejaus fabrikantas Antanas Jonušas, turintis savo fabrikus Corrientes mieste, savo maioniu laiškeliu pasveikino A. L. Balsą, pridėdamas savo čekį 60 naujųjų pežų sumoje savo prenumeratai ir siunčia linkėjimus visiems savo draugams.

Prenumeratas apsimokėjo:

Kazimieras Stankūnas, Uršulė Jakštaitė Liskauskienė, Albina G. Kielenė ir \$ 12 aukų, Felipe Vaitkevičius, Jonas Matusevičius, Inž. Robertas Musteikis, Juozas Palšis, Kazimieras Telyčėnas, Feliksas Markiewicz, Kazimieras Garunkštis, Juozas Jocas, Jonas Tamošaitis, Aleksandras Butkus, Irena Kanaitė Stenle, Leonas Gudėlevičius, Leonora Gurklytė-Pelaniene, Marija Pilipavičiūtė-Jokubaitienė, Prof. Vytautas Staugaitis, Pranas Muižis, Tomošius Zarolis, Ilda Edith Kunstas, Vincas Armonas, Mykolas Markūnas, Stasys Dalinkevičius, Inž. Marijonas Cikota, Vaclovas Savickas, Jonas Simkevičius, Kazimieras Pajaujįs ir \$ 5 aukų, Emilijus Matijošaitis, Eduardas Latvėnas, Emilia Galinaitė-Tamoliūnienė, Stasys Pečiukonis, Jonas Šaubinas, Emilija T. Čekanauskienė ir \$ 50 aukų, Pranas Kislauskas, Juozas Pulikas, Viktoras Virganavičius, Alfonsas Baniulis, Mykolas Judickas ir \$ 35 aukų, Ona Margenytė Krisiūnienė, Alfonsas Puodžiūnas ir \$ 5 aukų, Dr. Aleksandras Zotovas, Jonas Naudžiūnas, Prov. Vytautas Malėla, Antanas Šumakeris, Juozas Labukas, Petras Pieciukevičius, ir \$ 2 a. Antanas Stanevičius, Boleslovas Reifonas, Stanislovas Augys, Jonas Slepetyš ir \$ 5 aukų, Emilija Tubelytė ir \$ 2 aukų, Jonas Makauskas, Stasys Matulevičius, Alfonsas Rastenis, Liūdas Stankus, Mykolas Limba, Klemensas Puolis, Jonas Norkus, Jonas Laučius, Vanda Amulytė Veteikienė, Jonas Jaraminas, ir \$ 3 aukų, Bronius Norkus, Ieva Geribaitė Daunienė, Ona Grižaitė Marciūnienė, Adelė Šniokaitė, Juozas Kanapinskas, Kazimieras Kaminskas, Jonas Vilys, Antanas Jankūnas, Antanas Švarlys, Jurgis Gilvydis, Magdalena Lapinskaite-Likienė, Kazimieras Tuska, Juana Butkutė Laureda, Stasė Dijokaitė Dauksienė, (Seka tęsiasi)

MOZAIKŲ FABRIKAS

"LA NUEVA"

JUOZAS ZAVIORKAS, sav.
Fabr.: Raštinė ir Parduotuvė
Bacacay 741 Uriarte 8046
Boulogne — Sur Mer

ORIPTOGRAFO DE ROSAS

• jauno poeto, modernios lirokos
• 54 eilėraščių knyga galima
• gauti A.L. Balsos Redakcijoje.
• Jaunuoliams verta susipažinti.
• su dr. Aldo M. Šlepečio poezija.

SIERRAS DE CORDOBA

En: ALTA GRACIA — CALAMUCHITA — VILLA RUMIPAL — LA FALDA — THEA — VILLA GIARDINO — LA CUMBRE — CAPILLA DEL MONTE — VALLE HERMOSO — CASA GRANDE — COSQUIN — SALDAN — UNQUILLO — LA GRANJA — AGUA DE ORO — SALSIPUEDES — MINA CLAVERO — RIO CEBALLOS — TANTI — VILLA PAN DE AZUCAR.

Vendo: Chalets — Casas — Negocios Confiterias — Hosterias — Hoteles Magnificas oportunidades a precios muy convenientes y grandes facilidades de pago.

CARLOS PICCININI
Calle Jose Luis Cantilo 3084 (Antes Lacar — Altura Avenida San Martin 5900) Tel. 50-6625 — Buenos Aires.
(Informes sin compromisos) Viajo con interesados.



Juozas ir Juozas Urbonai,
Güemes 3352; Tel. 740-6377,
Villa Martelli (Vicente Lopez)

Modernišiausias fabrikas, gamina geriausios rūšies valų pendlzelius, šepetius, šluotas, ir kitus valų šerų išdirbinius. Parduoda urmo kainomis krautuvėms ir pavieniai.

FERRETERIA - BAZAR - ELECTRICIDAD

KAZLAUSKAS H - nos

Valentin Alsina 1599 — T. E. 208-4067
MEDŽIAGA STATYBAI, STIKLAI IR VISKAS JŪSŲ
NAMAMS PIGIAUSIOMIS KAINOMIS.

TOMAS YARLORI & HIJO

Laidojimo įstaiga. Puošnūs autai vestuvėms. Mandagus patarnavimas. Lietuviams didelė nuolaida.
Mirusiųjų pervežimai — Patalpos laidojimui.
Avda. RIESTRA 6292 — VILLA LUGANO — Tel. 60-3271
Skyrius: Larrasabal 3684

Saugokite savo kojas, jos saugos Jūsų sveikatą!
Jūsų pedikiuras — "CHRISTIAN"
Giribone 1187, Capital Parduodame: Kojines
T. E. 54-2940 blauzdų gysloms ir palaiky-
Skyrius: Buenos Aires 295 tojus (soporters) lėkščioms
Salto: pr. Bs. As. T. E. 232 pėdoms, pigiai.

Grigaitis ir Sūnus
YRA PASIRENGĘ JUMS PASITARNAUTI PERKANT —
PARDUODANT NAMUS, ŽEMES, SKLYPUS.
Marcelo T. de ALVEAR 502, Jose Ingenieros. T. E. 757-4691
Susisiekimo priemonės: Iš Primera Junta 81. Iš Bokos ir
Constitucion kolektyvas 51.
Priėmimo valandos: nuo 8 iki 12 ir nuo 15 iki 20. Šeštadieniai ir sekmadieniai priimame susitarus iš anksto.

"CASA TROTTA"
LAIDOTUVIŲ ĮSTAIGA
Valentin Alsina 2220 — T. E. 208-9734 — 208-9328
Laidotuvių reikalus tvarko patys savininkai
Angel Trotta ir jo žmona Alicia Kiselis de Trotta.

CASA "GARCIA"
LAIDOJIMO ĮSTAIGA
Pašarvojimai — Ambulansai — Autai vestuvėms
HUMAITA 1629/31 — TEL. 208-6331 — VAL. ALSINA

COCHERIA "FERNANDEZ"
FERNANDEZ & TIMINSKAS, sav.
SERVICIO DE CALIDAD — AMBULANCIAS —
SEPELIOS — CASAMIENTOS
T. E. 243-5654
CASA CENTRAL: Av. H. Irigoyen 11070. Turdera
Skyriai:
Balcarrce 510 — Lomas de Zamora. Pasco 2923 — San Jose
(Temperley). Las Heras y Arana — Monte Grande. —
Ruta 205 — Ezeiza. Laprida 1799 — Lomas de Zamora.
Av. Azopardo y 25 de Mayo — Longchamps.
Seniausia lietuvių vadovaujama laidojimo įstaiga.

CAPITAL

Compañía Argentina de Seguros Generales S. A.



SEGUROS GENERALES - CAUCION (Garantija)
VIDA Y VIDA COLECTIVO

Agentes y Representantes

CAPITAL FEDERAL - PROV. DE BUENOS AIRES (25 DE MAYO - ARRECIFES - BAHIA BLANCA - BALCARCE - BOLIVAR - BRAGADO - CAMPANA - CARMEN DE ARECO - CHASCOMUS - CNEL DORREGO - ESTEBAN ECHEVERRIA - GONZALEZ CHAVES - JUNIN - LA PLATA - MAR DEL PLATA - MIRAMAR - TRES ARROYOS) CATAMARCA CORDOBA (BELL VILLE - SAMPACHO - SAN FRANCISCO) - CORRIENTES - CHACO (RESISTENCIA) - ENTRE RIOS (CONCORDIA - PARANA) - LA PAMPA (GRAL PICO SANTA ROSA) - MENDOZA (SAN RAFAEL - COLONIA ALVEAR - OESTE) - MISIONES (CAMPO VIERA - OBERA - POSADAS) - NEUQUEN (SAN MARTIN DE LOS ANDES) - RIO NEGRO (SAN CARLOS DE BARILOCHE) SALTA (TARTAGAL) - SAN JUAN SANTA FE (CASILDA - RAFAELA - ROSARIO) - TUCUMAN

TUCUMAN 837 BUENOS AIRES TEL. 392-8526

DISTINGUIDA CON: DIPLOMA DE HONOR Y CINTA AZUL POR LA BRAND BAROMETER AMERICAN ASSOCIATION

Moteris ir Pasaulis

KRIKŠČIONYS BE KRYŽIAUS

Tai mormonų religinės bendruomenės nariai. Mormonų bažnyčia, arba kaip ji dabar vadinasi "Vėlesniųjų laikų gyventojų Jėzaus Kristaus bažnyčia", šiemet mini savo gyvavimo 140 metų.

Ją įsteigė 1830 m. balandžio 6 d. Joseph Smith netoli dabartinio Rochesterio, New Yorko valstijoje... Mormonų sekta, kaip ir kitos sektos, anuomet buvo persekiojama, todėl J. Smith su savo negausiais pasekėjais patraukė į Vakarų, kur tikėjosi daugiau rasti laisvės. Dalis jų įsikūrė Mis-souri, kita Illinois, bet ir čia jie nerado ramybės. Chicagoje net pats J. Smith buvo nužudytas mormonų priešų.

Pagaliau jie pasiekė Uthos valstiją ir čia įsikūrė. Anuomet tai buvo tikra dykuma. Dauguma jų čia ir gyvena. Viso labo mormonų yra apie pora milijonų.

Mormonai tiki Kristų, bet nepripažįsta kryžiaus. Jų bažnyčios mokslas remiasi Biblija ir Mormono knyga. Pagal juos. Biblija surinkta iš įvairių šaltinių, ją rašė ne pats Dievas, bet klaidingi žmonės, todėl joje pilna klaidų ir prieštaravimų. Kas kita Mormono knyga — joje surašyti Kristaus žodžiai.

Mormonų bažnyčios moksle nėra nei dangaus, nei pragaro. Jų dangus — žmogaus tobulėjimo ir jo laimėjimų augimas. Jis yra ten, kur žmogus pasiekia šitų kilnių tikslų, kitaip tarus, — čia žemėje, kur žmogus gyvena.

Mormonai neturi kunigų profesijos. Kiekvienas jų narys, sukąs 12 metų, gali eiti dvasiško pareigas, jeigu tik jis gerai supranta mormonų principus ir sugėba juos aiškinti. Jų dvasiškai negauna atlyginimo.

Mormonai nėvartoja nei tabako, nei svaigųjų gėrimų, bet jų valdomoji Uthoj jų galima pirkti, tik ta prekyba suvaržyta.

Mormonų bažnyčia nedraudžia daugpatystės, nes, sako, senovės patriarchai Abromas, Jokūbas ir kiti, kurie dažnai su Dievu kalbėdavęsi gaudavę iš jo visokių rodymų turėję ne vieną žmoną. Izraelio karalius Saliamonas, sako, turėjęs net 2.000 žmonių, o buvo Dievo palaimintas. Taigi, sako

mormonai, Dievas nėra priešingas daugpatystei.

Teisybė, žydų dešimtyje įsakymų pasakyta "nesvetimoteriuk". Tai reiškia, nelisk prie svetimų žmonių, bet kad savų tik vieną tegalėtumei turėti, nesakoma. Ir Smith kalbėjėsis su Dievu tuo reikalu. Jis liepė jam įvesti daugpatystės tvarką. Bet neleisdavo vesti daugiau moterų, jei pirmoji žmona tam priešindavosi. Todėl mormonų tarpe viešpatavo daugpatystė. Bet 1890 metais JAV-se įsigaliojo įstatymas, kuris draudė turėti daugiau kaip vieną žmoną. Tam įstatymui turėjo paklusti ir mormonai.

Negalima sakyti, kad, esant daugpatystei, mormonų šeimyninis gyvenimas būtų buvęs labiau pakrikęs, negu ją panaikinus. Tada, sako, mažiau tebuvė skryrybų, kriminalinių nusikaltimų, kaip dabar.

Mormonai yra darbštūs, tvarkingi žmonės. Jų bažnyčion teipiimami tik baltosios rasės atstovai. Jų švenčiausia vieta yra netoli Palmyros, N. Y., kur stovi namelis, kuriame gimė jų bažnyčios steigėjas Joseph Smith. Ji kasmet liepos mėnesį gausiai lankoma.

Iš žymesnių mormonų galima būtų suminėti buv. demokratų kandidatą ir prezidentus Humphrey ir Michigano gubernatorių Romney.

6% GYVENTOJŲ MINTA PAŠALPOMIS

Iš 50 JAV valstijų Illinois moka po 250 dolerių ir mėnesį bedarbiams ir ligonims. Mississippi moka tik po 40 dol. ir mėnesį. Kitose valstijose dar mažiau.

Visi pašalpų ieškotojai vyksta į Illinois. Vien pernai atvyko 102.411, Viso Illin. šelpia 660.000 žmonių. Illinois išdui kas mėnesį kainuoja 55 milijonai dolerių. Illinois, su savo sostine Springfield ir didmiesčiu Chicago šelpia 6% savo gyventojų, — skelbia auditorius Hawle reikšdamas mintį, kad tuos pinigus būtų galima pavartoti amatų mokymui ir masiniam švietimui.

—Vytautės Žilinskaitės premijutos kūrinyms Mano neapykanta stiprėja, 288 puslapių, kuriame aprašomi II karo nuotykių, 1970 metais antru kartu išleistas Vilniuje 15.000 egz. tiražu.

KĄ GALIMA PRARASTI GAVUS LYGIAS TEISES?

Vadinamoji šių dienų "moterų revoliucija", kuria siekiama visiški lygių teisių su vyrais, reiškiasi ne tik JAV, bet ir kituose kraštuose, o ypač Europoje. Iki šiol šis moterų tarptautinis sąjūdis jau daug laimėjo ir, reikia tikėtis, dar daugiau laimės ateity. Bet aiškėja, kad tarp tų laimėjimų, yra net gana nemalonių moterims.

Mat, suteikiant moterims visiški lygias teises, įstatymų leidėjai joms nori pridėti teisingumo vardan ir lygias pareigas, tarp kurių gali būti ir nemaloni karinė prievolė. O dar blogiau, kai susiduriama palikimo ar aprūpinimo klausimais skryrybų ar vyro mirties atveju. Čia moterys, ypač JAV, turėjo nemažų privilegijų. Sakysim, išsiskyrus vyras turi duoti savo buvusiai žmonai išlaikymą, kol ištekes už kito, o jeigu tas kitas susirgtų ir nepajėgtų išlaikyti savo iš antrų rankų gautos žmonos, tai pirmasis jos vyras gali būti ipareigotas ją išlaikyti. Ateity to patogumo jau nebūtų.

Šiuo metu Vakarų Vokietijoje ir parlamentą įnešamas įstatymas, kuris vyrą ipareigoja remti savo buvusią žmoną tik laikinai, kol ji auginama mažamečius vaikus, kol pasirodys naujai profesijai ar randa darbą, iš kurio gali pati pragyventi.

Pranašaujama, kad esant visiški lygioms abiejų lyčių teisėms, vyrai galės patraukti atsakomybėn bet kurią merginą ar poninutę, jei šios bandytų vyrą kaip nors pusiau prievarta vilioti į nusidėjimą... Taigi, gaunant lygias teises, gali būti prarasta ir gera dalis specialių įstatymų globos.

—Stasė Dijokaitė Daukšienė, Stepono Daukšos našlė, po trijų mėn. viešnagės pas dukterį Adėgį ir ženą Humberto Cossio Asuncione, Paragvajuje, sugrįžo į Argentiną, labai patenkinta pasimačius su anūkais Guillermu ir Ade la Marini.

—Elvyra Narutienė, mokytoja, skelbia Naujienose, kad JAV universitetai teikia pirmenybes tiems studentams, kurie moka ir savo tėvų gimtosios šalies kalbą.

—Danguolė Pažerėnaitė baigė chemijos fakultetą Chicagos universitete.

BROLIAI BAUDŽIAUNINKAI

Padėta duona ant stalo, geros šviesa. Duona, gita ir peilis. Padėtos kietos rankos, malda ir atodūsiai.

Kyla saulė už miško, Kyla saulė už ežero. Kyla paukščiai iš pievų, Auga žolė. Ant ažuolinių stalo padėję rankas laukiam dienos. Laukiam trumpiausio šešėlio. Laukiam naujos rugiapūtės. Dalgiai supasi uosyje. Grėbliai ant sąsparų. Basos kojos klimsta į skaudų žvyrą.

Iš poeto Henriko (Nagio) Lietuvių Rašytojų draugijos šiemet premijuoto eilėraščių rinkinio "Broliai balti aitvarai". Ši gražiai išleista ir aukšto meninio lygio poezijos knyga turėtų būti kiekvieno švietaus lietuvių knygu lentynoje.

—Drė. Irenė Gikytė, Kazimiero ir Konstancijos Šimkūnaitės Gikių duklė, apart savo darbo ligoninėje, sykiu su dr. R. B. Krai, atidarė kabinetą: c. 7, Nr. 1651, Villa Sastre-Temperley. Ilgamečių A. L. Balso skaitytojų dukra, daktarė Irenė, sveikiname gydytojos diplomą gavus.

—Raquel Kulionytė Bražiūnienė prieš metus laiko išvykusi į Chicago pas vyrą šio mėn. pabai-goj grįžta į Argentiną abu su vyru Hektoru Bražiūnu.

—Aldona Skirutytė, žymi Lietuvos dailininkė, laimėjo respublikinę premiją už savo kūrybą, o Milano parodoje laimėjo aukso medalį už linoraižinį — Mano ežerėliai.

—Jadvyga Kelerytė, liuteronų kunigo Kelerio duklė, V. Vokietijoje 19. 9. 70 sukūrė lietuvišką šeimos židinį su K. Dikšaičiu.

—Jorge ir Marcelo Ziberkai 11 ir 10 metų amžiaus 1. 11. 70 A. L. Centre linksmai paminėjo savo gimtadienius. Jų tėvai Jurgis ir Rožė Paždagytė Ziberkai, savo vaikučiams surengė asado pietus buvo pasikvietę ir kitus gimines: B. Paždagius, Petrą Jelinską, Povilą Jelinską su žmona, Makarevičius ir 16 sukaktuvinių kū mokslo draugu. R. Narbutas padėjo šeiminkauti.

—Birutė Giedė d-ja savo nuosavybėje Adrogeje, c. Jorge 300, lapkričio 22 rengia pietus. Visas tai draugijai prijauciančias kviečia atsilankyti.

—Magdalena Baranauskaitė So rokienė po 3 mėn. viešnagės pas sūnų Antaną C. Soroką ir nikaragvietę marčią Los Angeles, grįžo į Buenos Aires. Beviešėdama pas vaikus, 25. 8. 70 sulaukė anūks, kuriai duotas vardas Carla-Isabel. Susipažinti su nauja gimine buvo atskridę iš Nikaragvos ir marčios tėvai. Mūsų kaiminka, beviešėdama (Kalifornijoje, sutiko daug lietuvių nuo kurių parvežė linkėjimų ir pnumeratų.

—Veronika Genevičiūtė Mas lionienė iš Villa Lugano, nuo liepos 28 viešėjo pas sūnų Rikardą Chicagoje ir kitus pažįstamus kituose JAV miestuose. Lankėsi Kanadoje. Toronto mieste aplankė buv. ALCentro pirmininką Vy-tautą Balčiūną su žmona Genovaite Kunevičiūte. Grįžo lapkričio 1. Savo vyrui, Kazimierui Mas lioniui ir dukrai Olgital, parvežė gražių lauktuvių ir daugeliam dovanų nuo pažįstamų.

—Danutė Čuberkytė ir Jonas Grigaliūnas 15.8.70 sukūrė lietuvišką šeimą Klevelande.

—M. Lankauskienė, PLB jaunimo pirmininkė iš JAV lankėsi Londone.

—Jono Skučio, nuo Kazlų Rūdos, ieško sesuo: Marcelė Skučaitė-Sinkevičienė, Lumpėnų paštas, Šilutės rajonas.

Dr ALDO SLEPETYs Toru ligoninės chirurginės salės gydytojas CHARLONE 1646 B. Alres Alt. Al. Thomas 16000 Tel. 55-2420 Priėmimo valandos: nuo pirm. iki penk 18 — 17 val. 625 - Bolivia 959 - Caseros nuo 18 val. T. E. 750-6463

KASDIENINIAI REIKALAI

IR TREČIA SESUO SUKURĖ LIETUVISKĄ ŠEIMĄ

Hugo Masiokas, Vlodo ir Konstancijos Kalybataitės Masiokų sūnus, 23. 10. 70 San Cayetano bažnyčioje apsievedė su panele Beatriz Keliauskaite, Henriko ir Onos Sniukaitės Keliauskų jauniausia dukra. Puiki vestuvių vakarienė įvyko Masiokų sūraus vandens maudynių Lietuva salėje. Dalyva-vo virš pusantro šimto kviestu svečių. Prabangias vestuvių val-šes-lunch paruošė Emilija Tube-lytė. Patarnavo specialūs padavė-jai.

Prie kone lubas siekiančio, la-bai meniško vestuvinio torto, pa-keliant šampano taures, skaitlin-gai Masiokų — Keliauskų drau-gai, tikrai nepaprastų vestuvių dalyviai, linkėjo jaunavedžiams, svedikai (madrina) K. Masiokienei daug laimės, o svotą (padrino) H. Keliauską su žmona ypač svei-klonių kaip laimingiausių tėvus, kurie trečią dukterį išleido už lietuvių. Jų visi žentai puikiai kalba lietuviškai. To negalima pasakyti apie jaunamartes. Ke-liauskaj tikrai turi išimtiną laimę.

Vyriausioji Keliauskų duklė, Viktorija, išteikėjusi už SEGBA pareigūno, buvusio SLA vicepirmi-ninko Petro Vaisietos, turi 10 me-tų amžiaus sūnų Claudio, 8 metų Ana-Maria ir sūnų Marcelo 4 me-tų. Jaunesnioji, Irenė, sukūrusi šeimos židinį su A. L. Centro vei-keju stabybos techniku Dante Bražiūniu, auginą sūnų Dante, 1 meto amžiaus.

Gausiai apdovanoti jaunavedžiai povestuvinę kelionę praleido Men-dozoje. Grįžę apsigyveno Keliaus-kų namuose. Fotografavo Rukus.

A.L.B. Rep.

MOTINOS PAMINĖJIMAS PRIE PAMINKLO

Prie paminklo Motinai, Aven. Riestra ir Murguiondo, Villa Lu-gano, Policijos Židinio Draugijai Motinos Dieną minint, paminklas papuoštas organizacijų vainikais. Kalbą pasakė Komercinės-Gimn-azijos Nr. 12 prof. Luis Macias; tos gimnazijos choras išpildė ke-lėtą giesmių Motinos garbei. Re-ligines apeigas atliko vietinis kle-bonas kun. Eleuterio Pianarosa. Iškilnių ceremonijomis vadovavo prof. David Goldenberg.

—Jorge Dauksys ir jo žmona Adela Villaplana susilaukė pir-magimės dukters, kuriai suteikė vardą Sonia. Jauni tėvai ir mo-čiutės bei kiti giminės džiaugiasi atsilankyti.

—Kazys Kisielius ir jo sūnus Kazys dirba Bunge & Born fabrike kaip mašinų skyriaus techni-kai. Abu turi po savo namus Tem-perley. Jaunesnis sūnus, Stasys Kisielius, dirba autobusų linijos 155 administracijoje. Rimtu dar-bu visi gražiai žengia pirmyn.

—Petras Jonas Tarimas, gimęs Argentinoje, apsievedęs Urugvajuje, virš meto laiko pagyvens Chicagoje, sugrįžo į La Platos pakrantes. Dabar ruošiasi emi-gruoti Australijon.

CASA PALERMO

ALFONSAS BARZDŽIUS, savininkas ir vedėjas Av. Santa Fe 3870; TE. 72-2529, Buenos Aires. Radio, TV, skalbimo mašinų, įvairių aparatų parduotuvė. Senus TV aparatų pakeičia naujais. Pašaukus, telefonu, Casa Palermo technikai atvyksta į namus. Anksčiau negu pirksite, pasiteiraukite pas mus.

PIELIS M. KOLTAN

Puošniūs kaliai — Mados — Apdransta apsauga PARDUODAMA ISSIMOKĖTINAI — (CREDITOS) Defensa 1030. T. E. 392-9998 Paraguay 890, T. E. 31-8735

TRUMPAI APIE VISKĄ

GREIČIAUSIA ĖJIKĖ RIMAITĖ

Vilniaus Sports (17. 10. 70) plačiai aprašo Kauno Žalgirio stadione spalio 13 įvykusias Kauno kultūros instituto studentų 1000 metrų ėjimo varžybas.

Iš aprašymo ir nuotraukų matome, kad pirmą vietą laimėjo Nijolė Rimaitė, nužingsniavusi kilometrą per 6.07,4. Sekė Saulė Merkelytė, D. Zinkevičiūtė, D. Gudžinevičiūtė, L. Valatkaitė ir L. Leščinskaitė, kuri užtruko 6 minutes, 28,6 sekundes. Po jų sekė dar 14 sportinio ėjimo varžybų dalyvių.

Ona. 66666666666666 + 9999999999999

AUTOMATAS KOJOMS MAZGOTI

Briukselio parodoje atkreipė lankytojų dėmesį automatas kojoms numazgoti.

Užtenka spustelėti didžiuoju pirštu ir automatas pradeda savo darbą.

Pirmiausia muilinu šepėčiu ištrina kojas, paskui švari vandeniu nuplaunama ir šilta oro srove nudžiiovina.

Nutukusiems ir senyvo amžiaus žmonėms, kuriems sunku susilenkti netikėtas patogumas ir malonumas.

NAUDINGA SKELBTIS ARGENTINOS LIETUVIŲ BALSE!

TAUTYBIŲ KARALAITĖ VALAŠINAITĖ

Filadelfijos Respublikonų Komitetės JAV kreipėsi įvairių tautybių organizacijas, kad jos išrinktų savo atstovę "Tautybių Karalaitės" rinkimams. Lietuvių Respublikonų taryba iš 5 kandidatų išrinko Onutę Valašinaitę, kuri gavo teisę varžytis su kitomis tautybėmis dėl "Tautybės Karalaitės" titulo.

Susirinko 12 tautybių gražuolės, pasipuošusios tautiniais rūbais, kurių tarpe ir lietuvaitė Onutė.

Teisėjais buvo pakviesti miesto tarybos nariai, ir jie Onutę Valašinaitę išrinko "Tautybių karalaitę" (antroji vieta atiteko latvei, trečioji — graikei).

(El 1. 9. 70)

—Monika Mironaitė, žinoma Lietuvos dramos teatro aktorė, atvyko paviešėti pas savo gimines Australijon, — rašo Mūsų Pas togė.

LIETUVIŲ KRAUTUVA "CASA "CAPICUA" Parduoda loterijos bilietus. mokykloms reikmenis, žaislus. PETRAS VAICEKONIS, sav. Warner 378 Villa Crespo

DR. H. PFEFFERMAN Dantistas - Chirurgas Cosquin 5882, Capital Fed. T. E. 72-6993 Rezervuokite valandą.

ALBERTO SKREBUTENAS Contador Publico Nacional Contabilidades - Impuestos Nacionales y Provinciales Balances Santo Domingo 3315 TE. 28-3192



Nuotraukoje — buvusis A. L. Balso moterų choras. Kas parašys kada, A. L. Balso Redakcijai iki 1. 1. 71 kokia proga ir kur nufotografuoti, pakyminat visna nuotraukoje esančių pavardes, gaus dovanų knygomis 1.000 perą, vertės iš A. L. Balso Leidyklos.

Korespondentai rašo

AUSROS ŽVAIGŽDĖS PIETŲ (Almuerzo de camaradería) įvyks šios draugijos namuose Villa Diego,

lapkričio 8, 1970, 12 val. Garbės svečių tarpe dalyvaus pirminkas ir sekretorius pašalpiųjų organizacijų federacijos (Federación de Mutualidades). Visi Rosario ir Villa Diego lietuviai maloniai kviečiami dalyvauti. Aušros Žvaigždė gyvuoja virš 60 metų ir Juridinio Asmens teises (Personería Jurídica) turi nuo 1932 metų. Reg. Nac. Nr. 84.

DVASIŠKIŲ SUĖMIMAI BRAZILIJŲJE

United Press praneša iš Rio de Janeiro, kad visoje Brazilijoje vyksta katalikų kunigų suėmimai. Policija krėtė Jezuitų administruojamą Institutą Ibrades. Buvo suimti konferencijos dalyviai monseñor Aloisio Lorscheider ir Katalikų universiteto rektorius kun. Viveiros de Castro, sykiu su kitais 14 asmenų. Po 6 valandų jie paleisti, bet 4 kunigai kalinami nuo rugsėjo mėnesio.

Sao Paulo gubernatorius Abreu Sodre 5. 10. 70 pareiškė: "Rio arkivyskupas Camara yra kaip Fidel Castro sotanoje, finansuojamas Europos komunistų partijų agitacijai prieš Braziliją". La Prensa rašo, kad tuo pat metu apie 2.000 Argentinos karių, žandarų ir policininkų krėtė Katalikų universitetą ir Vienuolynų įstaigas San Miguel, Buenos Aires provincijoje. Koresp.

GRĮŽE IŠ LIETUVOS IŠLEIDO LAIKRAŠTĮ

Steponas ir Salomėja Narušiai iš Brazilijos buvo nuvykę Tarybų Lietuvon. Grįžę iš Lietuvos jiedu išleido vienintelio Brazilijos lietuvių laikraščio, kun. Jono Kidyko redaguojamo — Mūsų Lietuvos 25. 9. 70 laidą. Lietuvišką šeimos židinį 27. 9. 70 sukūrė Norbertas Stasiulionis su Monika Jonavičiute. M. L.

SIEMETINĖS ATOSTOGOS ANT GUMINIŲ RATŲ

Nesulaukdamas leidimo antrą kartą aplankyti Lietuvą, aš kartu su žmona Ona Norkaityte-Jurgeliene savo autu pasileidome ekskursijon į Castkill kalnus, paskui aplankėme Ulster parką New Yorko valstijoje, po to viešėjome Survilų rezidencijoje Webster, N. Y. Aplankėme Niagaros vandenpuolį.

Paskui pasukome Kanadon. Aplankėme Ontario sritį, Erie ežerą, Bridges kalnus, viešėjome draugingose Bersenų šeimoje, kurie jau nuo 1940 metų puikiai išvytė savo tabako ūkį. (Friededu nuotraukas).

Po to aplankėme Čepaičių rezidenciją Toronte. Buvome Montrealyje, Fort Kent. Žavėdamiesi gamtos vaizdais, nuvykome į savo mylimos dukters Rūtos rezidenciją Yarmouth, Maine. Ten pavesėjė kitais keliais grįžome į mūsų numylėtą South Windsor, Conn. Linkėjimai visiems mūsų draugams Villa Lugane. William ir Ona Jurgelai.

Tik fotografų dėka galima prisimint savo jaunystę!



Šešmas, pavienius asmenis, prekybos ir pramonės įmones, kultūrinis pobūvis, meninius parengimus fotografuoja dieną ir naktį A. L. Balso fotografai. Reikalauskaite telefonu: 60-3153.

PRAEITIES UZDANGĄ PRASKLEIDUS

Kanados Lietuvių Katalikų Moterų leidžiamas žurnalas MOTERIS: 1011 College Street, Toronto 4, Ontario, Canada, redaguojamas Noros Kulpavicienes, kurio redakcinėje kolegijoje dirba Zuzana Daugvainienė, Zita Didžbalienė, A. Yčienė, I. Kairienė, E. Kriškūnienė, L. Murauskienė ir Bronė Pabedinskienė, 1970 metų numeryje 3 (75) patalpino savo bendradarbis M. Slavenienės 4 puslapių straipsnį, kuriame cituojami rašytojos Karolės Pažeraitės, Emilijos Petrauskaitės ir kitų lietuvių laiškai, rašyti savo draugėms naciškos okupacijos metu. Lietuviams tai buvo pragariškas laikotarpis.

Tame pačiame straipsnyje skelbiamos ištraukos iš dr. Ksavero Venciaus straipsnio autoriui rašytų laiškų iš Vokietijos, kur pasakoma, kad vokiečiai traktavo lietuvius blogiau už gyvulus. Viename laiške dr. K. Vencius rašo:

"Aš nežinau, ar yra kur nors pasaulyje pasitęsusių žmonių kaip čia (Vokietijoje), nors tiesą sakant ši kompozicija sukurta partietičių. Čia įstaigose išskabinti dideli atsišaukimai Falsches Mitgefühl, — kur rašoma, kad pasiūlyk piliečių, kurie auslandieriams duoda duonos... su atliekama duona galima nupenėti gyvuli... Vokietijos duona tik vokiečiams, bet ne mūsų priešams; ir pasirašius —Partija. Tu įsivaizduok sau: Operuojų Wermachta, civilius — kasdien kabinete apžiūran 50—60 lignonų — manipuluojų jų gyvybe ir sveikata, tačiau esu traktuojamas kaip "darbo jėga iš Rytų".

Dr. K. Vencius buvo Laikinosios Lietuvos vyriausybės sveikatos ministras. Okupantams tą vyriausybę panaikinus, jis sykiu su savo žmona mašina keldamiesi per Vesperio upę Vokietijoje 1945. 11. 19 d. prigėrė.

Jeigu nacių "ašis" būtų laimėjusi karą, tad visa mūsų tauta būtų paversta vokiečių vergais, be jokiu žmoniškumo teisių.

Yra žinomas ir toks faktas iš nacių viešpatavimo laikų: Vokietijoje pas ūkininką buvo priverstas bernauti Lietuvos premjero Mykolo Sleževičiaus žentas, teisininkas prof. Mečys Mackevičius. Tas ūkininkas jį iškeitė ant avies su savo kaimynu.

M. Slavenienės straipsnis — Praeities uzdangą praskleidus — teikia didelę garbę Kanados lietuvių žurnalui ir duoda daug istorinės medžiagos apie nacių viešpatavimo žiaurības. Ne kas kitas, o naciai suliejo į metalą Lietuvos Laisvės Varpa, P. Rimšos Lietuvos Mokyklos kūrinių ir sudėgino visą eilę bibliotekų ir Lietuvos mokslo įstaigų.

N. G. SUGEDUS LEDAUNEI pasaukite Adolfo Romeiko telefonu 208-0317 ir Jūsų ledaunė vėl veiks puikiai. A. Romeiko turli įvykių metų praktiką apšaldymo technikoje, ir kas svarbiausia, yra sąžiningas savo darbe.

¡Señora! ¡Señor!
Fábrica de Artefactos de Iluminación "LUGANO" tiene a su disposición un surtido de Arañas, Apliques, Lámparas de plié, Veladores, etc.
Reformamos y Restauramos su Artefacto, dejándolo como nuevo.
Damos baño de oro 24 ktes.
Recuerde esta dirección:
Exposición y Venta:
MONTIEL 5556 — 60-1355
NOTA: Su consulta no nos molesta.

NUOSAVYBIŲ ADMINISTRACIJA
JUOZO ANDZIULIO
SANTA TERESITA vasarvietėj išnuomoja namus ir butus vasarotojams. Taip pat perka-parduoda sklypus, namus, biznis.
Calle 39, Nr. 430 T.E. 224 Santa Teresita (Ba. As.)
Necochea 220, 8° 1 T.E. 28-5275 CAPITAL FEDERAL

NAUJAS VENEZUELOS LIETUVIŲ TRIUMFAS

Amerikos atradimo dienos minėjimo proga, 17. 10. 70, arba kaip čia sakoma El Dia de la Raza, Venezueloje veikiančio CIPDEM, — Comité Internacional pro Defensa de la Democracia, — kurį sudaro 14 Venezueloje gyvenančių tautybių atstovai (naturalizavęsi — priėmę Venezuelos pilietybę) specialiai pakviestas organizacinis komitetas, LB atstovavo Dr. Jadvyga Klovaitė, su rengė pirmąjį tautybių pasirodymą-festivalį su atskirų tautybių pasirodymais, bendro pobūvio pertraukėlių metu.

Šį pirmąjį tautybių parengimą-festivalį savo atsilankymu pagerbė Venezuelos Vidaus Reikalų ministras Dr. Lorenzo Fernandez (būsimasis prezidentinis kandidatas 1973 m.) ir Švietimo ministras Dr. Hector Hernandez Carabaño su ponja bei daug aukšto rango karininkų, politikų, diplomatų, ambasadorių ir šiaip daugelis žinomų asmenybių Venezuelos politiniame, kultūriname, socialiniame gyvenime netik savam krašte, bet ir kituose kontinentuose.

Meninėje programos dalyje pasirodė ispanai, portugalai, ukrainiečiai ir lietuviai.

Bendra nuomonė, kad Caracas lietuvių jaunimo tautinių šokių ansamblis, vadovaujamas inž. Juliaus Guigos ir akordeonu palydint Henrikui Babianskiui, mūsų gražiųjų tautinių rūbų spalvingumu ir šokių sceninėje kompozicijoje įvairumu, visus šio Tautybių festivalio 1400-1500 dalyvių sužavėjo ir nutiekė geriausiai; buvo plojama netik šokėjams, bet ir akordeonistui H. Babianskiui. Caracas lietuvių jaunimo tautinių šokių šokėjai meninę programą užbaigė Audėjėle. Lenčiūgelii, Oželiu ir Gyvataru.

Kaip pirmąjį festivalį Venezueloje, taip ir aktyvų bei kultūringą lietuvių dalyvavimą jame reikia vertinti labai teigiamai.

Už Lietuvos vardo garsinimą spaudoje, per radio ir paties festivalio metu tūkstantiniai miniai Caracas liuksusiniuose Hotel Avila salonuose, nuoširdžiausia padėka priklauso Dr. J. Klovaitei, inž. J. Guigai muzikui H. Babianskiui ir visiems lietuvių tautinių šokių šokėjams-Caracas lietuvių jaunimui.

Tautybių pasirodymai buvo filmuojami ir kiek vėliau perduodami per įvairių TV kanalų stotis. (Nuotrauka tilp vėliau).

V. V. SAVOS NEIŠSIŽADĖK
Graži mūsų gimta kalba, Tu jos neišsižadėk;
Gali kalbėt svetimomis Bet ir savąjį mylėk.
F. Ramanauškas.
Brazilija, 1970.

Dr. J. J. SIMANAUSKAS
(Gydytojas - chirurgas)
PRIMA: Pirmad., Antrad., Ketvirtad. ir Penktadienį nuo 17 iki 20 valandos.
241 — 7942
Caa - Guazá 283, — Lanús

S. L. Arg. Veikimas

P A D Ė K O S

S. L. Arg. Centro Valdyba nuoširdžiai dėkoja Pavasario Sutikimo iškilmių 26. 9. 70 darbuotojams: V. Žabarauskieni, O. Paserbskienei, A. Baršauskienei, O. Vosgirdienei, V. Stalioraitienei, D. Simonaitienei; P. Lekiauskai, K. Simonaičiui, Juozui Stalioraičiui, Petručiui Čyžiui, Andriui Paserbskiui, Kaz. Vekeliui; Olgai Žabarauskaitė, Amelijai Cepulytei, o taipgi B. Jilko ir visai Teisėjų Komisijai, išrinkusiai Pavarario (Karalienę ir Karaliūnaites. A. Paserbskiui, K. Vekeliui, P. Makarevičiui, K. Urbonavičiui ir J. Beinaračiuii dėkojame už pagelbinio pastato (galpono) nemokamą užbaigimą SLA patalpų gale.

Dėkojame SLA nariui J. Schaffer ir jo žmonai Stelmokaitei už leidimą naudotis jų vila Santa Teresia pajūry spalio 9. 10. 11 ir 12 dienomis penkiolikai SLA žuvininkų, kur korvinių gaudymo pirmenybes laimėjo G. Baršauskas. Dalyvavo ir 6 SLA skyriaus pirminkas A. Šadukas iš Kordobos, sykiu su savo žmona ir dukra. Visiems dėkinga už talakas —

S. L. A. Centro Valdyba.

AUKOS A. L. S. ŽIDINIUI

1970 metų bėgyje per Julę Skurauskaitę Argentinos Lietuvių Senelių Židinui aukavo:

Mušketų šeima: 1 plastiko staltiesė, 5 stiklines, 5 poras peilių ir šakučių, 6 lėkštes, 6 puodukus kavai.

Misiūnų šeima: 2 staltiesės, 6 lėkštes, 12 žaisliukų.

Julija Skurauskaitė: 3 didelės staltiesės, 1 "parrilla" asadi kepti, 1 mašina žolei pauti, 4 tuzinus lėkščių, 6 tuzinus stiklinių, 1 tuziną stikluku.

Veronika Skaržauskienė: 6 poras naujų peilių ir šakučių, 6 šaukštus, 6 šaukštukus, 1 samtį, 1 staltiesę, 2 rankšluosčius ir \$ 10.000 pezų.

Julė Skurauskaitė: 1 tuziną puodukų arbatai, 1 ašotį vandeniui, 2 sieninius paveikslus.

A. Aleksienė: 6 poras peilių ir šakučių, 2 kopas, 1 staltiesė. F.: 1 kočelė, 1 lininį rankšluostį, 1 dėvėtą staltiesę.

Virgailienė: 6 poras peilių ir šakučių.

Ragaišienė: 1 lietuviškų motyvu diržą, 1 lietuvišką antklodę, 1 lininį rankšluostį.

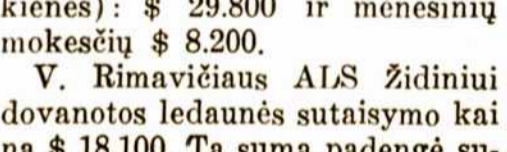
Ona Gričiūnienė: 1 didelę staltiesę.

Pinigais sulgy kvitų Nr. 321 iki 340 ALSŽ aukavo: M. Matulionienė, J. Skurauskaitė ir K. Leleiva po \$ 500. K. Povilonytė \$ 200. A. Slančiauskas \$ 3.000. O. Šereikytė \$ 6.000. Ona G. Ozinskienė \$ 3.000. Berisso lietuvių kolonija \$ 16.100. Mėnesinius mokesčius apsimokėjo po \$ 100: M. Matulionienė, J. Skurauskaitė, V. Prakapavičius ir M. Lukšas. Po \$ 200: B. Balčiūnas ir B. Balčiūnas. Po \$ 600: A. Aleksienė ir J. H. Czop. Po \$ 1.200: Vl. Deveikis, Ona Šereikytė, Ona Savickas, E. Kazlauskas ir J. Neiškis. Viso aukų (apart Skaržauskienės): \$ 29.800 ir mėnesinių mokesčių \$ 8.200.

V. Rimavičiaus ALS Židiniui dovanotas ledaunės sutaisymo kaina \$ 18.100. Ta sumą padengė sutaisytojas nuleisdamas \$ 8.000, Temperley Aušros choras paaudkodamas \$ 6.100. J. Skurauskaitė šiam reikalui aukavo \$ 2.050 ir po \$ 1.000 A. Barzdžius ir P. Gudelevičius.

Visoms ir visiems ankavusiems daiktams ir pinigais dėkoja — Julė Skurauskaitė, ALSŽ iniciatorė.

Vasarokit pas Būndinius Mar del Platoje.



ANTANO BUNDINIO maisto parduotuvė, Canning 1706, Buenos Aires. T. E. 72 - 4020. Čia galima susitarti dėl vasaravimo Mar del Platoje.

DIPLOMATIŠKAS TĖVŲ MARJONŲ AIŠKINIMAS

A. L. Balse pasisakant dėl naujo parapijos kūdikio — Argentinos Lietuvių Katalikų Federacijos — gimimo, buvo pasakyta, kad tokia Federacija veikė ir Lietuvoje. Tėvai Marjonai Laike pareiškė, kad tokios Federacijos Lietuvoje nebuvo. Jos vietoje buvo Katalikų Veikimo Centras. Tiesa, prie to Centro veikė Katalikų Spaudos Biuras, pradžioje vadovautas prelato A. Dambrauskio. Kaip lygiai kun. dr. J. Prunskio įsteigtas Katalikų Spaudos Biuras Chicagoje veikė Katalikų Federacijos žinioj.

Lietuvoje veikė Katalikiškoji akcija, kurios centras buvo Romoje; veikė Katalikų Organizacijų Sąjunga; taipgi veikė vyriausio katalikų sulo daktaro Kazimiero Ambrozaičio vadovaujama katalikiškoji Darbo Federacija, turėjusi savo atstovus Seimuose.

Ne visa prasmė pasivadavime, bet pačioje dvasioje. Tėvų Marjonų aiškinimas, kad prie naujosios federacijos prisidėjusio židinio nariai gali priklausyti, arba nepriklausyti federacijai, yra labai diplomatiškas, kaip lygiai Vyčių suminėjimas tik mums tą klausimą palietus...

Aušros Vartų bažnyčios pamoksluose sakoma, kad Dievas neklaus, kokios tu tautos ir ar tu buvai geras tautietis, bet klaus, ar tu buvai geras katalikas. Atvirumas yra vietoje, bet diplomatiškumas toli gražu nesiderina su tikrove.

Tėvai Marjonai naują padarą nušviečia kaip svarbiausią savo vienietą. Mat, nauja šluota, geriau šluoja. Kad tik ir ši nepasidarytų vien papierine, kadangi parapijos globoje veikia pora dešėtų draugijų, (turint omeny to paties organo paskelbimą, būk 25 organizacijos perrinko ALOST vadovybę), bet dauguma jų liko visiškai be narių, tik vardais skambinama, kaip jau yra buvę ankstyvesnių parapijų kūrimo ir Lietuvos pašalpiųjų lėšų naudojimo laikais.

P. Barauskas.

Nauji Kapai

+ JUOZAS MIKUCKIS, poetas, buvęs Kauno karo komendantas, 1940 metais pasitraukęs Vokietijon, 1949 atvykęs į JAV. 1966 lankėsis Lietuvoje, sekančiais metais grįžo ir apsigyveno Lietuvoje, kur ir mirė 13. 10. 70, eidamas aštuntą dešimtį metų. Jo audringo gyvenimo ir persiorientavimo istoriją plačiai aprašė Juozas Baltušis Literatūros ir Meno laidoje 17. 10. 70.

+ JUOZAS KULIKAUSKAS, Lietuvos TSR Literatūros Muziejus direktorius, surinkęs Žemaitės, P. Višinskio, dr. V. Kudirkos, Lazdynų Pelėdos, Būgos, V. Krėvės, Jono Jablonskio, V. Montvilos ir kitų rašytojų kūrinius ir visa kas primena tuos didžius kūrėjus, išsaugojamas juos. — mirė Lietuvoje spalio pradžioje, 1970.

+ HENRIKAS RADAUSKAS, poetas, 60 m. amžiaus, mirė Vašingtone 27. 8. 70.

+ LIUTAVARAS MIKĖNAS, kinematografijos specialistas, plėšikų užpultas ir nužudytas Vilniuje. Palaidotas Praveniškių kapinėse šalia savo tėvų.

+ SOFIJA PEČKAUSKAITE, 92 m. amžiaus, 6. 9. 70 mirė Židikuose, Mažeikių rajone. Ji buvo rašytojos Satrijos Raganos — Pečkauskaitės sesuo.

+ M. FOUCILLONIENĖ, prof. Jurgio Batrušaičio žmonos motina, mirė Paryžiuje 3. 9. 70. Užnujautų tarpe buvo asmeniškias laikas nuo buvusio prezidento gen. de Gaulle.

+ ALEKSAS ŠIMANSKIS, 82 m. amžiaus, mirė Urugvajuje spalio pradžioje, 1970. Ž.

Siunčiant prenumeratas prašome gerbiamuosius skaitytojus nesiusti grynais pinigais, bet Giro Postal.

PENSION FAMILIAR
● K. Žarolis & Hijo ●
● Catalina da Protis 4182 ●
● Mar del Plata ●

+ APOLONIJA ŠIBAILAITĖ STALGIS-BILINSKA, 84 m. amžiaus, mirė Buenos Aires mieste ir 12. 10. 70 palaidota Chacarita kapinėse.

+ ALFONSAS NEVARDAUSKAS, knygos Pajūriais-Pamariais autorius, mažeikiškis, sulaukęs 67 m. amžiaus, mirė JAV 5. 8. 70.

+ BENEDIKTAS BUTKUS, socialistės Aldonos Stempuzienės tėvas, 5. 10. 70 mirė JAV.

+ ZUZANA DOLINSKAITE, studentė, 22 m. amžiaus, rasta nužudyta prie nuošalio autobusų sustojimo vietos Klevelande, — rašo Tėviškės Žiburiai 15. 10. 70.

+ ANTANAS IVANAUSKAS, 85 m. amžiaus; Marija Serbentienė, 82; Vincas Kavolis, 86, ir Marija Šepetauskienė, taipgi sulaukusi gilaus amžiaus, mirė Brazilijoje. Brazilijoje klebonavęs kun. Jeronimas Valaitis mirė Lietuvoje.

+ VINCAS DOBROVOLSKIS 24. 10. 70 mirė Berisso mieste. Liko paligusi žmona. Nemuniečiai rūpinosi mirusio tautiečio palaidojimu.

+ ANTANAS DAUNYS, 71 m. amžiaus, buvęs traktorininkų kursų direktorius, teisėjaves Vabalninke, Danguose ir Varėnoj bei Pakojės Kolūkiu pirm. Šiaulių rajone. apdovanotas medaliais, mirė Lietuvoje pereitą rugsėjo mėn.

+ Adv. ANTANAS SENIKAS, jarmapolietis, 58 m. amžiaus, mirė JAV 4. 9. 70.

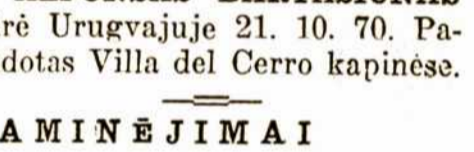
+ KAZIMIERAS KANTAUTAS, 79 m. amžiaus, atvykęs Argentinton 1912 metais, išėjęs pensijon iš alaus bravoro Palermo, 1. 11. 70 mirė savo namuose, Isleta 1930, Valentin Alsina. Sekančią dieną palaidotas Lanus kapinėse. Liko duklė Elena de Fernandez su dviem sūnumis ir sūnus Kazimieras-Antanas su žmona Claudia Oleszko su sūnum ir dukra moksliniais. Savo namuose Kantautai turi vyrų kirpyklą ir moterų grožio saloną.

+ ALFONSAS BARTAŠIŪNAS mirė Urugvajuje 21. 10. 70. Palaidotas Villa del Cerro kapinėse.

P A M I N Ė J I M A I
— A. a. Valerijos Girtukauskienės vienų metų mirties sukakties proga Zuzana ir Federikas Koreikiai 23. 10. 70 buvo užpirkę mišias Aušros Vartų bažnyčioje, kurias atlaikė kun. A. Steigvila, pasakydamas atatinamą pamokslą. Paskui pp. Koreikiai pavaišino vakariene P. U. Sakalauskų restorane visus mišių dalyvius, kur kalbą pasakė Pijus Sakalauskas. Dalyvis.

MINTYS APIE MUS
Išmintingai daro tautos, kurios vieton išmėtę sumas gelėms, jas paskiria mirusiųjų šeimoms, užnujautų paskelbimui savoje spaudoje arba parėmimui savo tautos kultūrinijai bei mokslinij organizacijų.
(Iš Dr. K. Griniaus minėčių).

EVANGELIJOS TIESOS



D Ė M E S I O
Jėzus Kristus sako: "ATEIKITE pas mane VISI, kurie vargate ir apsumkinti esate, ir AŠ JUS ATGAIVINSIU". "Palenkite į MANE savo ausis ir atleikite pas mane. KLAUSYKITE MANĖS, tai jūsų siela GYVA bus".

Kristus kviečia ateiti pas Jį ne dėl to, kad Jis reikalautų ko nors iš mūsų, arba kad Jis būtų mūsų reikalingas; bet dėl to, kad kiekvienas klausydamas Jo Evangelijos, ir tikėjimu priimdamas Jo auką, padarytą ant kryžiaus Golgotos kaip vienintėlę ir užtektiną savo sielos išganymui, taptų per tai laimingas.

Evangelija skelbiama lietuvių kalboje kiekvieną sekmadienį 10 val. Asuncion 41, V. Sastre, Temperley. Berisse 16 val. Liuteronų maldų namuose, Industria 4348.

VISI LABAI MALONIAI KVIETIAMU ATSLANKNYTI

Parengimų Kalendorius

A. L. SENELIŲ ŽIDINYS RENGIA ASADO PIETUS
Quintana 1254, Adroque,
Lapkričio 8, 1970 m. 12 val.

Pašventinimas dviejų naujų ALSZ namų. (11 val. kaimyninėje Slovėnų koplyčioje bus mišios už visus mirusius ALSZ narius. Pusė val. prieš asado pietus bus ALSZ narių ir rėmėjų susirinkimas-pasitarimas. Visus prašome dalyvauti). Privažiavimas: iš Palermo kolektivas 260; iš Constitution — San Vicente, kuris eina per Adroque ir 18, išlipiti Espora aukštumoj 1169 ir Jorge, prieš dešinę matomą vandens tanką; iš Once — 51, išlipiti Hipolito Yrigoyen 1165 ir Jorge, kairėje tankas; iš stoties Adroque — priešais esančiu kol. 318, išlipiti Rodriguez 1200 ir Buchardo, eiti pirmyn iki Jorge, viena į dešinę ir Quintana; iš Villa Lugano tilto La Noria — 318, išlipiti Rodriguez 1200 ir Buchardo, pirmyn 2 kv. iki Jorge ir Quintana. Bilietus asadon galima užsisakyti telefonais: J. Čikštas 67-5663; J. Mišūnas 60-1765; V. Grigaitis 83-7319; Parapijos 208-5027; A. Mišūnas 60-0298.

Vincas Grigaitis.

S. L. A. MAŽŪJŲ ANSAMBLIO sukaktuvinis vakaras-vašes

Lapkričio - Noviembre 15, 18 v. Av. San Martin 3175, Lanus O. Scenoje dainų ir šokių pynė

"PAPARČIO ŽIEDAS"

Jubiliejinį pastatymą paruošė: Dainas: Irenė A. Stankevičienė, Šokius: Irenė V. Simanauskienė, talkinant Olgai Žabarauskaitėi. Vašes-Lunch visiems dalyviams. Visiems vaikam — dovanos. Gros populiarus orkestras **"THE FOUR DANGERS"**

Stalus ir įžangas galima rezervuoti telefonais:

J. Raul Stalioraičio — 247-1291
J. L. Stankevičiaus — 241-0933
Dr. Jono Simanausko — 241-7942
Jono Rudėno — 69-7532

Šeimynas ir jaunimą kviečia **S. L. A. Centro Valdyba.**

ALC PENSININKAI KVIEČIA ASADO PIETUS 22. 11. 1970: Sekmadienį, lapkričio 22, 12 v. Tabare 6950 — V. Lugano, Bs. As.

Kaip kiekvienais metais, taip ir šį kartą A. L. Centro pensininkų rengiami asado pietūs bus puikiai paruošti ir visi dalyviai, jaunimas ir šeimynos jausis kaip namie, daktaro Jono Basanavičiaus vardo organizacijos narių ir draugų tarpe **Lapkričio-Noviembre 22** visi pietaukime A. L. Centre su pensininkais (Jubiladais), praleisdami dieną maloniai lietuviškoje aplinkumoje. Bilietus pietums prašoma įsigyti iš anksto. Taipgi galime rezervuoti ALC Valdybos narių telefonais.

Pirm. V. Misiūno 60-2830;
Vice. O. Jonušio 60-6311;
Skr. B. Daratėnienės 60-3834;
A. Misiūno 60-0402.

Kviečia — **A. L. Centro Valdyba.**

S. L. A. pensininkai rengia KARALIŠKUS PIETUS,

kurie įvyks sekmadienį, 6. 12. 70, S. L. A. dr. V. Kudirkos rūmose, Av. San Martin 3175, Lanus O. Pietūs lygiai 12 valandą. Įžangas įsigykite iš anksto. Galima užsakyti telefonais:

Juozo Stalioraičio 247-1921
Jono Rudėno 69-7532
L. Stankevičiaus 241-0933.
Visus maloniai kviečia — **S.L.A. Pensininkai.**

Metinis visų draugijų **PIKNIKAS**

Parke Pereyra - Iraola įvyks sekmadienį, 29. 11. 70, nuo pat ryto iki vakaro. Organizuotam važiavimui tartis su savo draugijom: SLA, ALC, Nemune ir Mindaugė. Visi dalyvaukime tradiciniame lietuvių draugijų piknike! Bufetą laikys Susivienijimas. Visus maloniai kviečia **Rengėjai.**

Lietuvių Gyvenimo naujienos

GRAZIAI PAMINĖTA ALC SUKAKTIS

Minint A. L. Centro 44 metų veiklos sukaktį 17. 10. 70 lietuvių publika perpildė dr. J. Basanavičiaus rūmų salę. Sekretorė E. Rudytė, paskaitoje apibūdinti ALC veiklą, pakvietė scenon programos vedėją A. Ruplėną. Atsistojimu pagerbus mirusius ALC narius, išklausti Argentinos ir Lietuvos Himnai, kuriuos išpildė ALC Ansamblis sykiu su publika, scenoje plevėsuojant Lietuvos ir Argentinos vėliavoms.

Meninę programos dalį išpildė pianistas K. A. Didžiulis, paskui pris savo kūrinius žavėtinai paskambinusi tik iš JAV grįžęs Hugo H. Crūze-Zitkus, jau antru kartu pasirodęs A. L. Centro scenoje. Paskui saksafonistas Viktoras Liauda, lydint pianu Nelidai Zavičkaitėi, žavėjo publika klasikais ir romantiškais kūriniams. Solistė Marytė Zavičkienė, lydint pianu jos dukrai Nelidai, padainavo Igno Andrijausko kūrinių Pirmoji Žibutė ir tarptautine liudies daina tapusį kūrinių—Mamyte, pirk man žirgelį. Publika nesigailėjo pelnytų plojimų mūsų menininkams.

L. Lemberio vadovaujamas ALC Tautinių Šokių ir Dainų Ansamblis darniai išpildė Audėjęle, Šuštą, Kubilą, Vedarą, Žiogelį, Bledzinginį Jonkelį ir Malūną. Protarpiams, ansambliuoms duodant atsikvipti, ansamblio vedėjo pakviesti scenon A. L. Centrą sveikinti.

ALOST pirm. A. Mišūnas, SLA pirm. J. R. Stalioraitis, Nemuno vicepirm. stud. R. Kalibatas, Mindaugo atstovė Jonė Stokūnienė, Sv. Cecilijos choro ir radio val. vardu K. Misiūnas, ALS Židinio pirm. V. Grigaitis, A. L. Balso leidėjas Pr. Ožinskas, Aušros Vartų parapijos — kun. A. Steigvila, Laiko red. O. Kairėlienė.

Už visus reikšmingus sveikinimus ir gražios programos pildytoms nuotaikingą padėkos žodį tarė ALC pirm. V. R. Misiūnas, o scenoje išsiriškiavęs ALC Ansamblis, visai publikai pritariant, sugiedojo Ilgiausių Metų Ansamblio sukaktuvininkams ir Argentinos Lietuvių Centrai. Šiame įskilmingame momente sekr. E. Rudytė įteikė ALC aukso medalį An samblio vadovui Liūdai Lemberriui už nenuilstamą darbą, kuris nuosirdžiai padėjo.

ALC veikėjoms ir veikėjams dirbant, visi dalyviai buvo pavaišinti skaniais sumuštiniais, geru vynu ir minkštais gerimais. Orkestrui Golden Sternern grojant, jaunimo šokiai vyko iki ryto.

Vieton įžangos mokesčio salėn įeidami svečiai suaukavo \$ 50.000. Visi gavo A. L. Balso spaustuveje pagamintas minėjimo programas, kurios A. L. Centrai ne tik nieko nekainavo, bet už jose tilpusius lietuvių firmų skelbimus gavo dar keliolika tūkstančių pezu pelno. ALC minėjimas visais atžvilgiais pavyko. Bufete maloniai įspūdišias dalinosi seniai nesimatę draugai.

N. G. — Julė Jakštonytė-Zlatkuvienė, gyvenanti Urugvajuje, prašoma atšleipti Gimtojo Krašto Redakcijon: Lenino aikštė 15, Vilnius.

—Prano Dilkos ieško brolis: Vladas Dilka, Klaipėdos g. 34, Panevėžys.

VAIDINIMŲ VAKARAS ALC BUS GRUODŽIO 5

Dėl lietaus 31. 10. 70 tapo suspenduotas vaidinimas — Neturtas, ne yda. To paties veikalo pastatymas įvyks A. L. Centro scenoje šeštadienį, gruodžio 5.

Nors ir per lietu suvažiavo virš 50 žmonių, bet tai neįprasta A. L. Centre. Artistams ir ansambliui pasitarus, ALC pirmininkas atsiprašė publikos ir pranešė, kad vaidinimas perkeltas į gruodžio 5. Visi ruoškimės, nes įvyks, kad ir lytų!

Vaidina: Elena Ryselienė, Elvira Sprindytė, Nelida Zavičkaitė, Adolfas Baltušis, Benediktas Paždagis, Alfredas Ruplėnas, Luis Aglinskis, Adela Misiūnienė ir visis A. L. Centro ansamblis dalyvauja su dainomis ir šokiais. Pastatymas bus tikrai įdomus.



VIKTORAS R. MISIŪNAS,

veiklus ir rūpestingas Argentinos Lietuvių Centro pirmininkas, 100% ALC šeimos ašinis. Jis, kaip ir jo žmona Adelė Kulionytė-Misiūnienė, visą sielą deda daktaro Jono Basanavičiaus vardo organizacijos veiklon, sudarydami draugišką nuotaiką visų ALC narių tarpe. Dabar visiems malonu lankyti kultūrinius parengimus, ruošiamus A. L. Centre. ALC narių skaičius sparčiai didėja. Pirmininkas visus kviečia dalyvauti ALC pensininkų asado pietuose lapkričio 22 ir vaidinimų vakare gruodžio 5.

—Pranas Stempuzieckis, solistės Aldonos Stempuzienės uošvis, po trijų operacijų sveiksta savo namuose, San Lorenzo 789, Haedo, savo žmonos Emilijos Pilkaus kaitės-Stempuzienės rūpestingai slaugomas. Savo gražius namus ir gretimą sklypą Stempuziai rengias parduoti už 6 milijonus pezu.

—Antanas Kairys, pora sąvaidiūs išbuvęs gydytoju priežiūroje, žmonos Onos Sabutytės ir dukters Elsos Casaburi bei vaikaičių slaugomas savo namuose baigia pasveikti. Mūsų laikraščio didieliam prieteliui linkime visiško sustiprėjimo.

—Inž. Stasys Babronis spalio mėn. pradžioje buvo rimtai susirgęs ir buvo paguldytas ligoninėn Fernandez. Dr. J. Simanausko ir kitų gydytojų stropioje priežiūroje pasitaisė ir jau vėl darbuojasi SJMIR imonėje.

—Karolio ir Kazimiero Lukoševičių, gyvenančių Argentinoje, ieško giminitais: Šakiškų k., Gajužinės paštas, Panevėžio rajonas: Valrerijai Lukoševičienei.

PEDRO BUSTOS Martillero y Corredor Publico. Advokatas Castañeda veda palikimų bylas per 90 dienų be rankpinių. R. Gral Paz Edificio 6, Villa Celina.

NAUJI METAI IŠVILVIA IR LIETUVOS LIETUVIAI

Daugelis Argentinoje gyvenančių Lietuvos išvių nekuomet nėra užmirštami savo giminių iš Lietuvos. Gauna ne tik gražų atvirukų, bet taipgi knygų ir gintarinių bei kitokių dovanų ir suvenyrų.

Jau labai laikas ir savo Lietuvoje esančius gimines pasveikinti ir dovanėlių pasiųsti. A. L. Balso Leidykloje yra spalvotų atvirukų Kompletas 5 įvairių atvirukų su Naujametiniams sveikinimais kainuoja 3 argentiniski pesai.

Tą pareigą reikalinga atlikti jau dabar, kad laiku pasiektų.

Prisilaikant tradicijų, šeimos ir draugai ne vien sveikinimus siunčia savo kaimynams ir bičiuliams toj šaly, kur patys gyvena. Taipgi įteikia liuanistines dovanas, kurių didelis pasirinkimas yra A. L. Balso Leidykloje. Apart liuanistinių dirbinių, yra mūsų žymiausių menininkų kūrinių. Papuoškite savųjų šeimų židinius liuanistine kūryba, kad įvairių tautų žmonės matytų, jogei ir mes lietuviiai turime kuo pasirodyti!

—Aleksandras Rabko, A. L. Centro narys, statybos darbų rangovas, turintis 2 brolius ir 3 seseris Baltudijoje, pas juos viešėjo virš 3 mėnesių. Aplankė Gardiną ir Minską. Savo atostogomis labai patenkintas. Jam grįžus pas kutinį spalio sekmadienį jo namuose J. L. Suarez 5646, jo žmona Antanina Beganskytė, 3 sūnūs ir dukntė suruošė gražią sutiktuvių vakarienę.

—Albinas Makarevičius savo Renault pakeitė į Fiat-1500, Kilometro O.

—Alfredas Vesčiūnas iš Villa Scasso, šiemet baigiantis ekonominių mokslų fakultetą, jau dabar dirba kaip knygvedis. Susisiekimo patogumui nusipirko Fiat 600.

—Carlos Alberto Čiutavičius atlieka karinės tarnybos prievolę San Martin gradanierių pulke. Jo sesutė, baigusi komercinę gimnaziją, dirba laivyno ministerijoje.

—Kazimieras Kazlauskas, dirbantis restorane "Corrientes 11", apart turimo namo Castelar priemiestyje, nusipirko departamentą už 2 milijonus pezu sostinės gatvės Canning, ir su savo šeima persikėlė jin gyventi.

—Veronikos Karpinčūtės, iki 1949 gyvenusios Argentinoje, ieško giminitais: Stasys Gaina, Turgas g. 21, Priekulė, Klaipėdos rajonas, Lietuva — Liet. TŠR.

—Izidorias Česniko ieško brolis: Ambroziejus Česnikas, Deunėnų k., Spirakių paštas, Panevėžio rajonas.

—Apsivedimo tikslu ieškau merginos arba našlės. Atvykau Argentinon po antrojo karo. Esu 50 metų amžiaus. Visą laiką dirbu Papini stiklo fabrike. Namuose būnu sekmadienių rytais. Mano adresas: Sr. Jonas Martusevičius, c. La Rioja 1868, Avellaneda.

666666666666 + 999999999999

Dr. EDGARDO R. SOLIS, Advokatas. Av. Callao 569, 1 p. Of. 15. Tel. 45-2061 — 49-6073. Pirmad. iki penktad. 18,30 - 20,30 v. Villa Lugane priima: Aquino 5357; TE. 60-0961. Šeimos reikalai-palikimai. nuomos sostinėje ir Bs. Aires provincijoje. Telefonu tartis dėl valandos. Antrad., Ketvirt. ir Sestad. nuo 10 iki 12.

PaquetExport

A TODO EL MUNDO — PASAJES ENCOMIENDAS — REGALOS
Seguro 1426, Dto. 1 - 69-2723
Enviados su encomienda a:
Rusia, Lituania, Ucrania, Bielorrusia, Estonia, Armenia, Polonia, Yugoslavia, Israel, etc.
Consulte NUESTROS 3 SISTEMAS DE REGALOS SERIEDAD Y SEGURIDAD
Horario: 14 a 19 hs. — Sabados de 9 a 12 hs.

ZMITRAVIČIUS PAGERBTAS AUKSO MEDALIAIS LATVIŲ KOLONIJA MINI SAVO TAUTOS ŠVENTĖ

Jonas Zmitravičius gimė lenkų okupuotoj Vilniuj. Dar mokiniu būdamas atbėgo Alytaus apskritin, o iš ten atvyko Argentinon 17 metų amžiaus būdamas. Nuvykęs Urugvajun ten porą metų turėjo valgyklą, paskui cheminę rūbų valyklą Buenos Aires. Pagalios virš 30 metų dirbo siuvykloje 49, iš kurios turi aukso medalius 20, 25 ir 30 metų darbo sukaikių proga. Gavo ir aukso laikrodį, išeidamas pensijon.

Dabar su savo žmona Magdale-na Galinaityte-Zmitravičiene ramiai gyvena gražioose savo namuose, Haedo.

—Tėviškės Žiburiai (15. 10. 70), rašydami apie pavasarinus Argentinos lietuvių parengimus, sumini ALC įvykusią Survilų madų parodą, pavasario gražulių išrinkimą, Z. Valadkaitės koncertą, SLA pavasario sutikimą, gen. T. Daukanto palaikų perkėlimą iš inž. J. Čekanausko šeimos bovedos Sarandį kapų kripton ir kitą Argentinos lietuvių kolonijos veiklą.

—Stasys Matulevičius, A. L. Balso skaitytojas, virš 10 metų dirba multimilijonierės, buvusių prezidentų giminaitės, Elisa Peña rezidencijoje. Jo šeiminkė mirė 3. 6. 70, netekėjusi, sulaukusi 94 m. amžiaus. Jis tebedirba sykiu su kitu tarnautoju vilniečiu, kol šeiminkės giminaičiai, teismo sprendimu, išsivežio knygyną, pa veikslus, skulptūras, įvairius meno kūrinius ir brangenybės. Buenos Aires miesto centre velionė paliko 34 didelius namus.

—Inž. Guillermo C. Klianga 24. 10. 70. Institucion Cultural Juan M. Gutierrez salėje, Alte. Brown 2163, Lomas de Zamora, padarė pranešimą ir parodė skaidres iš savo kelionės po Europą. Gitaromis paskambino prof. Ricardo Delbene ir Maria Cristina Delbene.

—Tėviškės Žiburiai (10. 9. 70) beveik ištisai perspausdino A. L. Balso aprašymą apie nenuilstamos scenos veikėjos Elenos Vilčinskaitės-Ryselienės pagerbtuves, jos amžiaus 70 metų sukakties proga, įvykusias A. L. Centre.

SKAITYKITE IR PLATINKITE Argentinos Lietuvių BALSĄ!

DR. NATALIO KUSTIN Médico. Electrocardiogramas. Cañada de Gomez 5291 60-2637.

ARONAS RESNIKAS Laidrodininkas ir auksorius. Parduoda ir pertaiso laikrodžius ir brangenybės. Perdirba žiedus ir perka auksą. Corrientes 5349 - Bs. Aires.

GUILLERMO NEUMAN HALINA ENDE Traduc. P. Nacionales c. Uruguay 546, piso 6 TE. 40 — 8645. Vertimai iš visų kalbų. Išieškomi gimimo metrikai. Sutvarkomi dokumentai. Pilietybė — Palikimai. Skubus išpildimas.

Dr. R. L. IVOŠKUS, Advokatas. Parana 123, 8 p. of. 195. Tel.: 40-9074. Priima ketvirtadieniais nuo 11 iki 13 ir 18 iki 19 v. Villa Ballester Independencia 273. Tel. 758-1212. Palikimai, nuomos, persikymo ir kitos bylos.

DABAR IR ARGENTINOJE — PREMIX de POLIESTER
Compresorio de Moldeo — Compresion y Transferencias

Uso general - Autoextingible - Eurocrico - Resistente la corrosion - Apariencia grado 1 y grado 2 PSI: Especial para su industrial. Contenido de fibras de vidrio 10%, 20% y 30%. Temperatura 140-150 C. Presion 60-150 Kg./cm². Curado—90 segundos. Fabricantai:

Eduardo Kondratas & Volodimir Drankow
PREMIX MOLDING — SEMIA S. R. L.
Aلسنا 833 - 8 piso, Buenos Aires; TE. 34-8580; 743-0720

Agencia Mundial

(ENCOMIENDAS INTERNACIONALES)
TUCUMAN 862 - 4º. Piso A, Buenos Aires, T. E. 392-9378
NETURIME SKYRIŲ

Vienintėlis agentūra, kuri įteikia siuntinius Jūsų giminėms per 45 dienas **UŽTIKRINIMAS — SAUGUMAS — GREITUMAS** — dėka mūsų nepaprastos EXTRA-GREITOS sistemos **PASITEIRAUKITE nieko nelaukdami!**

- Vienintėlis įgalotinis dovanų persiuntimui LIETUVON.
- Be to, Jūsų patogumui turime didelį rūbų pasirinkimą geriausių rūbų, pigiausiomis kainomis.
- Naukmirškite: Savo naudai pirkitė pas mus ir sutaupsite daug pinigų! Visuomet tomis pačiomis valandomis: Nuo pirmadienio iki penktadienio: Nuo 9 iki 12 ir nuo 14 iki 18 val. Šeštadieniais: Nuo 9 iki 12 valandos.

Imprenta "LA VOZ", José León Suárez 5384, Buenos Aires.